

Dégâts de l'eau

Les pluies qui tombaient depuis plusieurs semaines ont redoublé d'intensité dans la nuit de lundi à mardi 8 août, avec le résultat que les rivières Blanche et Moose sont sorties de leur lit pour tout balayer sur leur passage.

Les dommages sont considérables tout le long des rives de la rivière Blanche. De nombreux chalets

ont été emportés à tout jamais.

D'autres ont été envahis par l'eau causant des pertes importantes.

Des chaloupes, des chaises, des barils, des Sea Doo, en somme tout ce qui était à l'extérieur a été emporté pour toujours.

Un mardi 8 août que les centaines de propriétaires de chalets et de fermes du coin auront dans la mé-

moire longtemps.

Le niveau de l'eau a, certes, atteint un douzaine de pieds plus élevé que son cours normal.

La circulation a été extrêmement dense tout au long de la journée dans ce secteur.

La foule y courait pour voir et pour aider, lorsque c'était possible.

A certains endroits, l'eau qui s'était répandue dans

les champs des deux côtés des rives à la fois donnait l'impression qu'on était en face de la mer.

Chacun y allait de son expression en face d'un tel spectacle, tellement tout avait changé pour devenir une force si terrible et si dévastatrice.

Entre temps, la rivière Moose débordait également, s'infiltrant dans les résidences des rues adjacentes.

Les usines Peerless Rug, Carolyn Chenilles et Atelier Mécanique ont été très affectées et ont même dû fermer leurs portes.

Tout est revenu normal, mais les pertes sont énormes en certains endroits. L'eau a laissé sa marque partout.

Le Groupe de la Protection Civile et la Sécurité Municipale ont travaillé sans relâche tout au long de cette très longue journée.



Des dégâts considérables — Des centaines de chalets bâtis sur les rives de la rivière Blanche ont subi le sort de ceux que nous voyons sur cette photo. Tout

ce qui était à l'extérieur a été emporté, de même que plusieurs chalets. Cette scène a été prise alors que les eaux se retiraient.

LE COURRIER

CAHIER 

la pensée de bagot

119e ANNEE — NO 16

20¢

MERCREDI 16 AOUT 1972

UN CHALET-MAISON EST DETRUIT PAR LE FEU

Quatre personnes brûlées

La région d'Acton Vale a certes en plus que sa part d'épreuves au cours des dernières semaines.

A la plage Fournier, dans la soirée de vendredi 11 août, un chalet-maison, propriété de M. Denis Filion, de Montréal, a été la proie des flammes. M. Filion avait vu brûler sa maison de Saint-Théodore peu de temps auparavant.

Les pompiers d'Acton

Vale ont été appelés à se rendre sur les lieux.

Ils sont parvenus à maîtriser l'incendie, mais le mal était déjà fait. Selon le chef Michel Daragon, il s'agit d'une perte totale.

L'inondation de la semaine dernière est une cause indirecte de cette catastrophe.

M. Julien Milette, de Saint-Théodore, beau-frère de M. Denis Filion, s'était

rendu au chalet, accompagné de son frère Philippe et de ses deux enfants, dans le but de remettre en ordre le sous-sol du chalet, qui avait été affecté par l'eau.

Il semble qu'en essayant de remettre un moteur en marche une explosion se serait produite et aurait déclenché l'incendie.

Lors de l'explosion, Mme Milette se trouvait à l'étage supérieure.

Cette explosion a causé des brûlures sérieuses à la figure et aux mains de MM. Julien et Philippe Milette, de même qu'aux deux enfants du premier.

La petite fille de M. Milette était en trieycle au moment de l'explosion. Après avoir été projeté de sa bicyclette, elle a gagné rapidement l'extérieur par l'ouverture causée par l'explosion.

Ils ont été conduits à l'hôpital Sainte-Croix de Drummondville pour traitements. Ils devront apparemment demeurer sous des soins intensifs pour une couple de semaines.

L'incendie faisait déjà rage, lorsque M. Denis Filion et sa famille sont arrivés à leur chalet pour y passer la fin de semaine.

la population locale et régionale à cette manifestation musicale de grande envergure.

Plusieurs violoneux et accordéonistes de talent de différentes régions de la Belle Province, participeront à ce concours, nous confiait M. Coutu.

C'est dire que les amateurs seront servis à souhait.

Les inscriptions des participants

Suite à la page C2

A Acton Vale

Concours de violoneux et d'accordéonistes

Tous les musiciens de la région sont invités à participer au grand concours de violoneux et d'accordéonistes qui se déroulera au Centre Sportif d'Acton Vale, dimanche 27 août.

L'organisateur de ce concours, M. Raymond Coutu, signale qu'il s'agit là d'une première expérience du genre à Acton Vale et il se dit assuré de la participation intense de



En plein centre-ville — La rivière Moose, qui sillonne le centre-ville d'Acton Vale, a également donné des moments d'inquiétude à ceux qui habitent près de son cours. La photo montre l'usine "Atelier de Mécanique R. Lachaine", qui a baigné dans la Moose tout au long de

la journée du 8 août. Les caves des résidents de la rue Lemay se sont emplies de trois pieds d'eau. Il en a été ainsi à l'usine Peerless Rug. L'eau a laissé ses traces en laissant des dégâts assez importants.

Génération II



Lancement: le samedi 19 août.

Voilà le plus important événement de la décennie dans le domaine des tracteurs. Le 19 août, vous aborderez la Génération II et ferez la connaissance de quatre nouveaux tracteurs John Deere de puissance allant de 80 à 150 CV. A partir de ce jour, vous pourrez travailler avec plus de sécurité, plus de confort et plus de facilité. Vous ne pouvez pas vous permettre de manquer cet événement. On servira des rafraichissements et on distribuera des prix de présence.



MACHINERIE BENOIT & FRERE INC.
Notre-Dame du Bon-Conseil
Clé Drummond — Tél.: 336-2130

Représentant à St-Théodore d'Acton
GARAGE MARCEL GAUTHIER
REPARATIONS GENERALES
Tél.: 546-7187 ST-THEODORE D'ACTON

Le lancement a lieu samedi, 19 août, à Notre-Dame du Bon Conseil

TOURNOI INVITATION



LAURENTIDE

Hommes et femmes

Samedi, 26 août

CLUB DE GOLF ACTON VALE

\$400.00 en PRIX

Classes A, B, C, Mixtes
Score BRUT et NET

INSCRIPTION :
\$2.00 MEMBRES
\$4.00 NON MEMBRES

DANSE

Tous les vendredis et samedis soirs
avec l'orchestre
"LES FIRE KING"



- Entrée gratuite
- Bienvenue à tous!

VOTRE INTUITION LE RECOMMANDE

AVANT DE DECIDER AILLEURS



MACHINES A COUDRE



COFFRETS DE CEDRE



Acier inoxydable
Surgical
18-8, 3 plis

VOYEZ VOS DEPOSITAIRES AUTORISES
Pfaff - Phoenix - Bernina - Omega - Brother - White - Universal

POUR MEILLEURS AVANTAGES:
service, choix, prix, qualité

Seul dépositaire autorisé "PFAFF" pour St-Hyacinthe et la région
Cours et service par des spécialistes depuis 4 générations. (Gradués d'Allemagne)

ÉTABLISSEMENT CÔTÉ & FILS CO.

Réparation garantie de toutes marques - Singer, etc. - Estimé gratuit
Tarif maximum: \$10. pour régulière et \$15. pour automatique - 75% sont réparés à meilleur marché.

CHEMIN ST-PAUL **GRANBY** **378-7678**

GUY CANTIN DEPOSITAIRE

TV Philco Ford VENTE ET SERVICE

RADIO-STEREO

580, BOUL. ROXTON **TEL. 546-2292** **ACTON VALE**

**M. Romuald Moreau
décédé à 69 ans**

M. Romuald Moreau, d'Acton Vale, est décédé subitement le vendredi 29 juillet à Waterbury, Conn., au cours d'un voyage d'agrément.

Il était âgé de 69 ans et 4 mois. Epoux de feu Rosa Giroux, il laisse dans le deuil 12 enfants : Roger, de Ste-Foy ; Gilles, résident des États-Unis ; Gaston, d'Ottawa ; Yvette et Denise, de Saint-Dominique ; Jean-Paul, de Ville Saint-Laurent ; Georges, Montréal ; Michel, Gatineau ; Hervé, de Waterloo ; Simone, André et Réal, d'Acton Vale.

Il laisse de plus un frère, M. Jean-Baptiste Moreau, de Danby, et trois sœurs Mmes Léodora Montcalm (Léontine), Alfred Nautel (Adrienne) et Georges Robillard (Bernadette).

Le service funèbre a eu lieu mardi 2 août, à 3 heures en l'église Saint-André d'Acton Vale.

L'inhumation a été faite au cimetière paroissial d'Acton Vale.

La dépouille mortelle était exposée au Salon Marcel Boisvert Ltée, d'Acton Vale.

Samedi 19 août

**Gazorama des
scouts et
des guides**

Les Scouts et les Guides invitent toute la population à participer à leur Gazorama.

Il aura lieu samedi 19 août, de 9 heures à 9 heures, au garage Denis Roy Texaco, coin boulevard Acton et Roxton.

Il s'agit d'une oeuvre qui mérite d'être soutenue et les bénévoles qui s'occupent des jeunes invitent tous les gens à collaborer à aider ce mouvement.

Les jeunes seront sur place pour recevoir les automobilistes.

**Un pèlerinage à
Notre-Dame-du-Cap**

La paroisse de S-Théodore ira en pèlerinage à N.-D. du Cap le 24 août.

Le départ se fera en face de l'église à 2 heures de l'après-midi.

Le prix du billet a été fixé à \$2.75.

Pour la paroisse de S-Théodore, il s'agit du 20e anniversaire de ce pèlerinage à Notre-Dame-du-Cap.

Il convient donc de le marquer d'une façon toute particulière.

Toutes les personnes qui désirent des informations supplémentaires, pourront s'adresser à Mme Jules Désautels, tél.: 546-2922.

Pour ceux qui ne pourront faire ce voyage à cause de leurs occupations, les organisateurs suggèrent à ces personnes de payer un billet et de se nommer un représentant.

S.-Théodore

MARIAGES

Le mariage de Mlle Marguerite Morel, fille de M. et Mme Aldor Morel (Irène Julien), de S.-Guillaume, avec M. André Gauthier, fils de M. et Mme Jean-Paul Gauthier (Anne-Marie Lussier), de Saint-Théodore a été béni samedi 5 août à l'église de Saint-Guillaume.

Le mariage de Mlle Louise Chagnon, fille de M. et Mme Justin Chagnon (Irène Fleury), de S.-Théodore, avec M. Jean-Marc Lavoie, fils de M. et Mme Bénédict Lavoie (Marie-Paule Ouellette), de Sainte-Bernadette de Boileau, a été célébré samedi 12 août à l'église de Saint-Théodore.

BAPTÊME

M. et Mme Roger Touchette (Francine Milette), sont les heureux parents d'un fils né le 8 juillet à l'hôpital Ste-Croix de Drummondville et baptisé le 30 juillet sous les prénoms de Joseph-Marco-Gilbert. Parrain et marraine, M. René Touchette, oncle de l'enfant, Mme Simone Touchette, grand-mère de l'enfant.

**Le meilleur taureau Hereford
appartient à M. Jules Lagacé**

C'est le taureau Hereford Green Hills Havoc, une propriété de M. Jules Lagacé, de Saint-Hyacinthe, qui a remporté le titre de Grand Champion, dans le cadre de l'Exposition Agricole régionale de Saint-Hyacinthe.

Les autres gagnants sont : **Champion junior.** — Jeansy Royal, Prop., Jean-Luc Brodeur, Saint-Pie.

Champion junior de réserve. — T.S.M. Royal Lamp, Prop., Mrs Sharon Lake, S.-Hyacinthe.

Champion senior et grand champion. — Green Hills Havoc, Prop., Jules Lagacé, S.-Hyacinthe.

Champion senior de réserve. — Idéal Ponpon, Prop., Yvon Gagné, Saint-Césaire.

Grand Champion de Réserve. — Jeansy Royal, Prop., Jean-Luc Brodeur et Frères, Saint-Pie.

Championne junior. — Daniella, Prop., Claude Laplante, S.-Jude.

**Nouveaux époux à
Sainte-Madeleine**

Ste-Madeleine, 10 (DNC)

M. et Mme Joseph Boudreau, de Ste-Madeleine, annoncent le mariage de leur fils Réjean, avec Mlle Lucienne Larocque, fille de M. et Mme Lucien Larocque (Alice Lanoie), de Saint-Eugène de Drummondville.

M. et Mme Armand Viens (Yolande Sylvestre), de Ste-Madeleine, annoncent le mariage de leur fille Diane, avec M. Bertrand Goulet, fils de M. et Mme Roland Goulet (Denyse Galipeau), de S.-Louis-de-France, à Montréal.

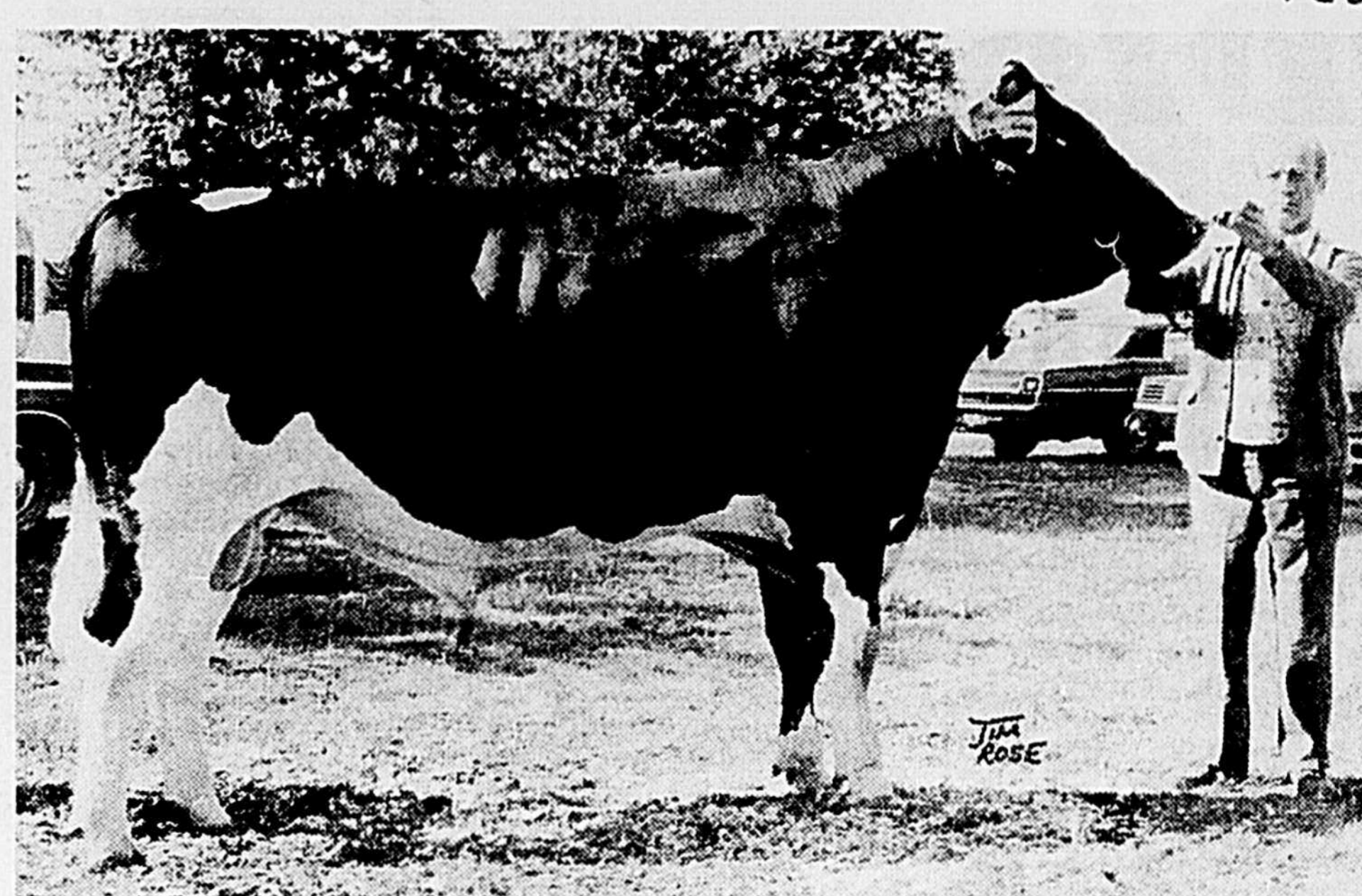
**LOCATION de
chaises roulantes
PHARMACIE**

Chartier

1298, rue des Cascades
Tél. 773-8417

2665, rue Sainte-Anne
Tél. 773-8449

- Championne junior de Réserve.** — T.S.M. Royal Lamp, Prop., Mrs Sharon Lake, Saint-Hyacinthe.
- Championne senior et Grande Championne.** — Du Rapide Flashy, Prop., Jules Lagacé, Saint-Hyacinthe.
- Championne senior de Réserve et Grande Championne de Réserve.** — Du Rapide Lady Lamp, Prop., Mrs Sharon Lake, Saint-Hyacinthe.
- Section 1. Taureaux nés entre le 1er mai 1971 et 31 décembre 1971.**
1. — T.S.M. Royal Lamp, Prop., Mrs Sharon Lake, S.-Hyacinthe.
 2. — Angorea Choise Bob, Prop., René Angers, Saint-Césaire.
- Section 2. Taureaux nés entre le 1er janvier et le 30 avril 1971.**
1. — Jeansy Royal, Prop., Jean-Luc Brodeur et Frères, Saint-Pie.
 2. — Dani Jean, Prop., Claude Laplante, Saint-Jude.
- Section 3. Taureaux nés en 1970.**
1. — Q.C. 02 Sir, Prop., Jules Lagacé, Saint-Hyacinthe.
 2. — Idéal Ponpon, Prop., Yvon Gagné, Saint-Césaire.
- Section 3A. Taureaux nés avant 1970.**
1. — Green Hills Havoc, Prop., Jules Lagacé, Saint-Hyacinthe.
 2. — Barilée Lion Misch, Prop., Claude Laplante, Saint-Jude.
- Section 3. Femelles nées en 1971.**
1. — Daniella, Prop., Claude Laplante, Saint-Jude.
 2. — T.S.M. Royal Lamp, Prop., Mrs Sharon Lake, S.-Hyacinthe.
 3. — Jeansy Luce, Prop., Jean-Luc Brodeur et Frères, Saint-Pie.
- Section 5. Femelles nées en 1970.**
1. — Du Rapide Flashy, Prop., Jules Lagacé, Saint-Hyacinthe.
 2. — Du Rapide Lady Lamp, Prop., Mrs Sharon Lake, S.-Hyacinthe.
 3. — Du Rapide Medley, Prop., Jules Lagacé, Saint-Hyacinthe.
- Section 6. Femelles avec leur veau de 1972. Vaches nées en 1969 ou avant.**
1. — Barilée Betty Misch, Prop., Jean-Luc Brodeur et Frères, Saint-Pie.
 2. — Circle D. Miss Lamp, Prop., Jules Lagacé, Saint-Hyacinthe.
 3. — Angorea Julie Snowliss, Prop., Yvon Gagné, S.-Césaire.
- Section 7. Classe de groupe.**
1. — Yvon Gagné, Saint-Césaire.
 2. — Jules Lagacé, Saint-Hyacinthe.
 3. — René Angers, Saint-Césaire.



Spring Farm Paladin, un boeuf Horstein, propriété de M. Laurent Cordeau, de Sainte-Madeleine, a été nommé champion junior pour sa catégorie, dans le cadre de l'Exposition agricole régionale de Saint-Hyacinthe. Paladin a été classé Grand Champion à l'occasion de l'Exposition tenue à Ormstown, en mai.

Chez les Chevaliers

**Le Lien reprend
une autre année**

Après trois années d'existence, le bulletin mensuel des Chevaliers de Colomb du Conseil 2825 d'Acton Vale est devenu une source d'information pour les Chevaliers et il va continuer à être publié sous

Le nouvel exécutif 1972-73

L'équipe de rédaction est dirigée par André Chevanelle et une première publication est prévue pour le 6 septembre.

Dans ce numéro, il y aura divers détails sur les événements survenus durant les vacances, tels le gala, les activités sportives, les décès des parents des membres, les activités sociales du Conseil.

M. Yves Loiselle, Grand-Chevalier, adressera son message aux membres.

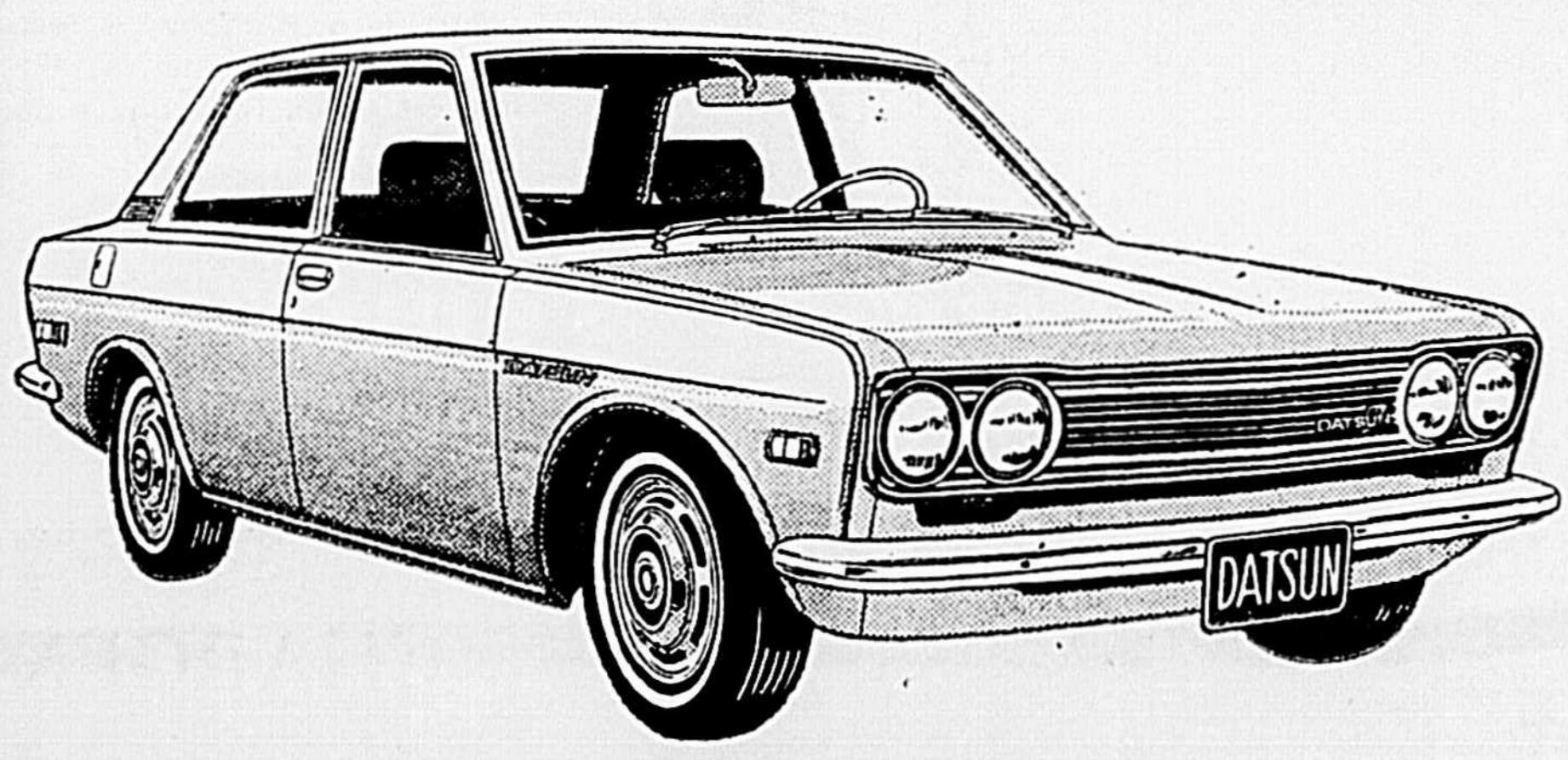
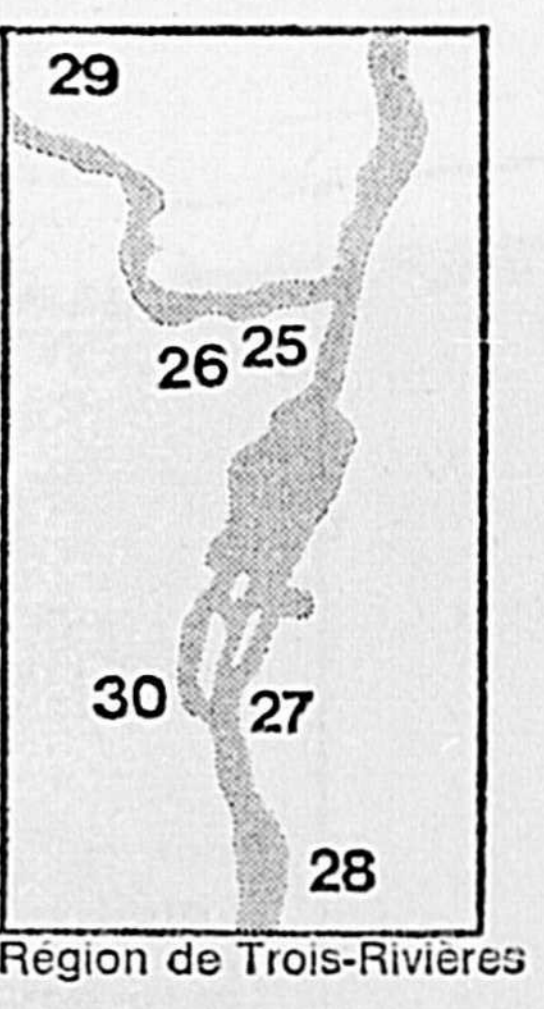
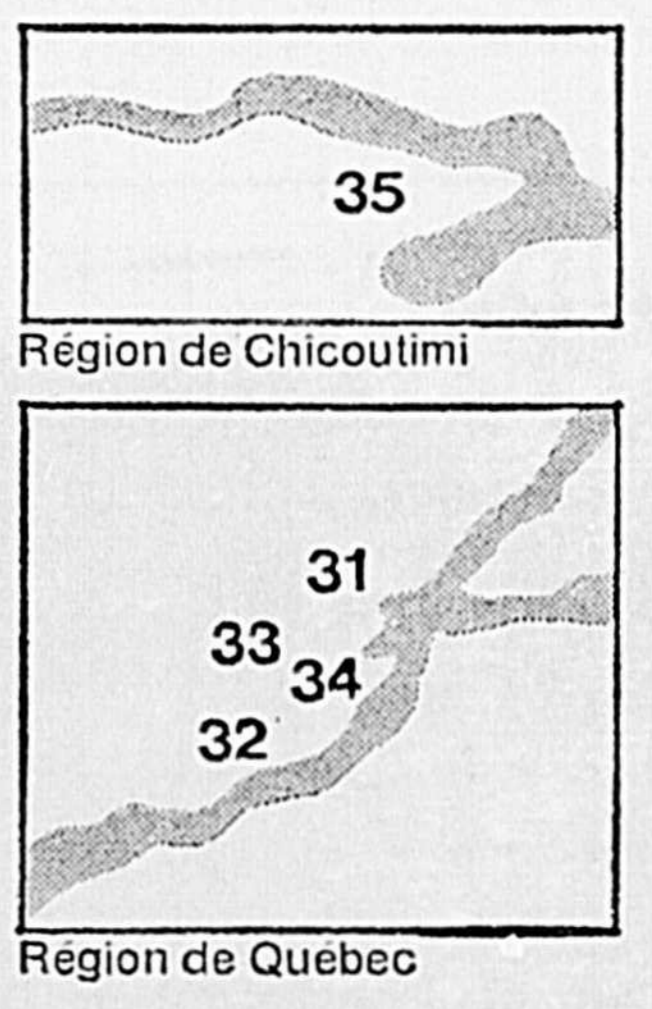
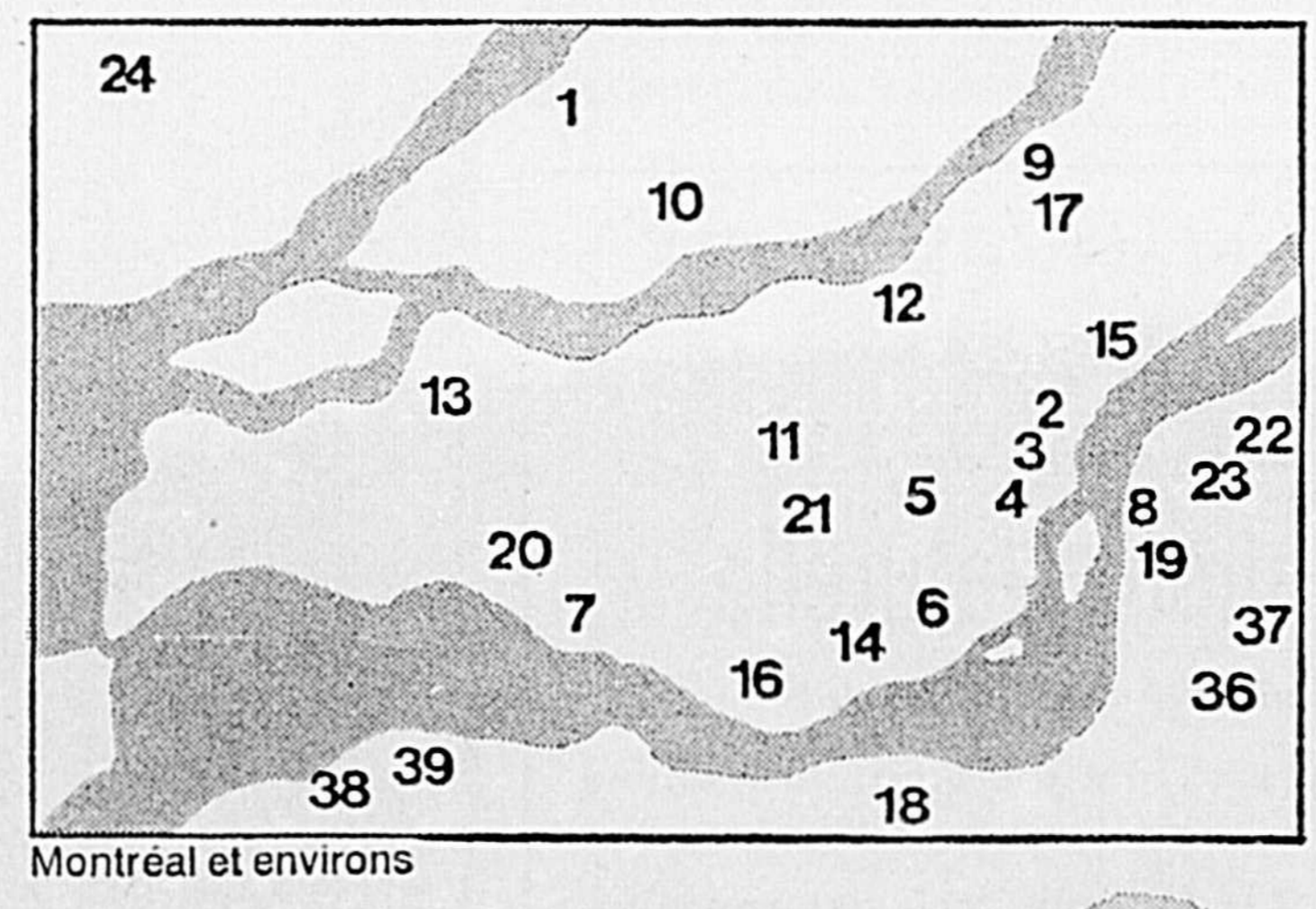
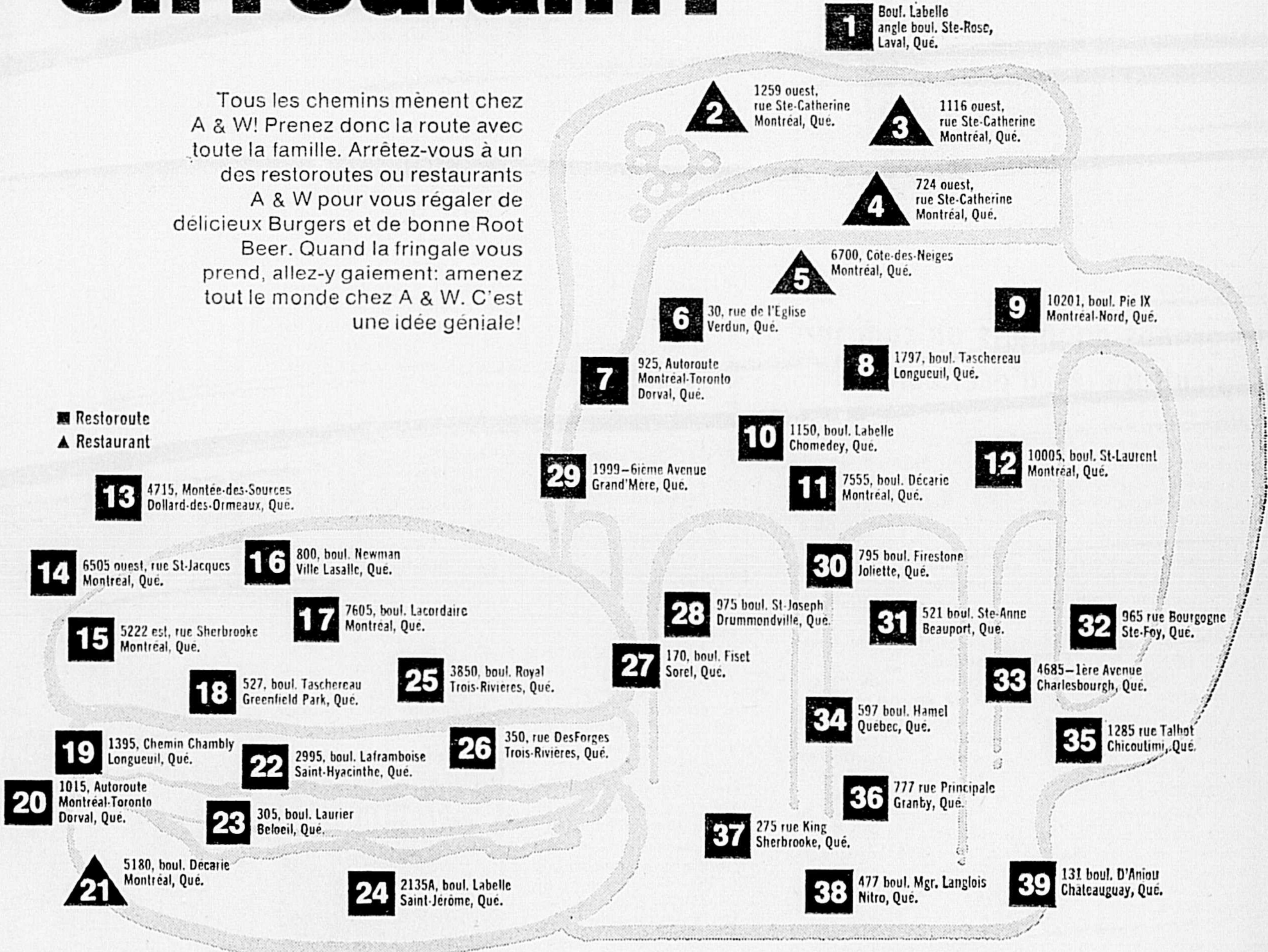
Il y aura une section réservée à l'élément féminin et une autre aux activités religieuses de notre paroisse.

On y retrouvera également la page des "échos".

C'est avec optimisme que l'équipe reprend sa 4e année de parution.

**L'appétit vient
en roulant!**

Tous les chemins mènent chez A & W! Prenez donc la route avec toute la famille. Arrêtez-vous à un des restoroutes ou restaurants A & W pour vous régaler de délicieux Burgers et de bonne Root Beer. Quand la fringale vous prend, allez-y gaiement: amenez tout le monde chez A & W. C'est une idée géniale!



**LA DATSUN
CHAMPIONNE
DES RALLYES CANADIENS
CASTELNEAU
AUTOMOBILE Inc.**

**A TOUT
ce que vous cherchez...
DATSUN**

Castelneau Automobile Inc.
vendeur autorisé Nissan Automobile
Fernand Lazure, président
VENTE — PEINTURE — SERVICE — PIÈCES

BOULEVARD LAURIER DOUVILLE TEL. 773-6005

**Une idée
géniale.**



Disques-T'en pense...

avec RICHARD LOISELLE

De tout sur Musicorama

La grande fête de l'été, Musicorama, sera parmi nous dimanche soir.

Depuis le 17 juillet la tournée se promène dans tous les coins de la province et à chaque endroit, les gens ont la même réaction, tous sont emballés par l'ampleur de ce super-spectacle. Et c'est bien normal si on y pense un peu. On n'a qu'à nommer les nombreux artistes qui seront de la tournée.

On peut dire de la distribution, qu'elle est beaucoup plus variée que par les années passées, et que par le fait même, elle saura plaire à tous les publics et à tous les goûts. Elle comprend : les Karrik, Anne Renée, Richard Huet, Louise Forestier, Johnny Farago, les Scarabées, Martin Pelletier, Joël Denis, l'orchestre l'Unité et les danseuses.

Quant au spectacle proprement dit, il sera axé sur la chanson québécoise, et impliquera la partici-

pation continue de tous les artistes et du public. Mis en scène par Joël Denis, il sera un feu roulant de numéros, parfaitement orchestrés et synchronisés, et fera intervenir chaque artiste plusieurs fois, seul et avec d'autres, interprétant ses plus grands succès et des chansons s'harmonisant avec le thème, avec des numéros de danse, de fantaisie, d'ensemble, etc.

C'est donc un Musicorama nouveau genre que 150-000 personnes verront en 1972, ceux qui l'ont déjà vu sont sortis emballés par cette soirée. Ne manquez pas d'y aller. A Saint-Hyacinthe, "Musicorama '72" est une présentation de la radio CKBS.

Nous avons rencontré les vedettes de Musicorama, et voici leurs impressions sur la tournée de l'été. Nous en profiterons aussi pour vous présenter des artistes.

Il y a l'Unité, c'est le groupe qui accompagne les vedettes en spectacle; ils ont un premier 45 tours sur disque "Nobel". "J'ai tant souffert", qui marche déjà très fort.

Ils sont quatre : Dany et Moustique furent longtemps dans les Belcantos et les deux autres sont des musiciens qui ont travaillé avec Johnny Farago.



LES KARRIK

Il est certain qu'avec des musiciens aussi expérimentés, les artistes auront un son excellent sur leur musique.

Voici les commentaires de l'Unité sur Musicorama : "C'est un spectacle collectif, tout le monde est sur le même pied, c'est québécois "au boutte".

Les Karrik sont également de la tournée, qui ne les connaît pas aujourd'hui, on n'a qu'à citer quelques-uns de leurs succès. Le tout a débuté avec "Au chant de l'Alouette"; ensuite il y a eu "La chanson de l'Acadien", "Yes a Pichou" et plusieurs autres.

Martin Pelletier est peut-être moins connu, mais on n'a qu'à citer des chansons qu'a fait Martin et sa tête nous revient en mémoire. Vous vous rappelez sûrement "Les enfants sur la lune", cette très belle ballade qui a connu beaucoup de succès.

Egalement il y a eu le très bel arrangement de Martin Pelletier sur une chanson de Léveillé "La légende du cheval blanc", ensuite ce fut "C'était bien la dernière chose" et en ce moment son nouveau 45 tours, "Ton marin" commence à acaparer les premières positions du palmarès.

Anne Renée n'a pas besoin de présentation, elle nous dit de Musicorama : "Ça va très bien, on n'a fait un grand nombre de monde, le spectacle ça roule. Il y a des chansons pendant deux heures et plus, les gens en ont pour leur argent. Le son est excellent et surtout que les gens n'ont pas peur, on entend très bien les vedettes". An-

ne Renée a présentement un succès : "Vacances d'été", qu'elle chante avec Johnny Farago.

Richard Huet est un bonhomme sympathique au possible, sa chanson "La Baie James" connaît un immense succès, et tout le monde la fredonne. Son nouveau disque "Demain le jour viendra" marche déjà très fort sur les palmarès québécois.

Les Scarabées sont deux filles pleines de dynamisme et leur tour de chant mettra du soleil dans le

coeur de tous. On n'a qu'à penser à "Viva la Buena vid" et "Le coeur de mon pays", pour comprendre toute la vie qu'il y a dans ces deux artistes.

Johnny Farago nous dit de Musicorama "C'est ben l'un, c'est mieux d'année en année, tout le monde participe au spectacle, la réaction du public est excellente. Johnny Farago chante "Trois p'tits coups" et "Si moi je ne veux pas". Johnny fait même des voix avec les Karrik, tandis que Richard Huet fait des voix pour Johnny. C'est la deuxième fois que Johnny participe à Musicorama, et c'est la preuve qu'il plaît au public québécois.

Joël Denis a beaucoup de travail dans Musicorama, c'est lui qui a monté le spectacle; il a voulu Musicorama à la couleur du Québec. On a demandé à Joël la réaction du public : "Sa participation est sensationnelle, les gens embarquent". Le spectacle de Joël plaira à tous, quand on sait le métier qu'il possède.

Robert Charlebois. Elle est de "Demain matin Montréal m'attend" et elle joue les trois premiers rô-

les féminins du film IXE-13. En ce moment son nouveau disque marche fort. C'est donc un spectacle

sensationnel que Musicorama vous offrira le dimanche soir 20 août, au Stade municipal de Saint-Hya-

cinthe. Les billets sont présentement en vente chez André Perrault disques, de la rue des Cascades.



MARTIN PELLETIER

A l'Exposition

Les grands gagnants au concours d'apiculture et d'acériculture

Les concours d'apiculture et d'acériculture ont fait d'heureux gagnants durant la semaine de l'Exposition. MM. Charles-Auguste Gauvin, maire de ville La Providence, et Yves Gauvin, de Rougemont, se sont tenus dans les premiers rangs pour l'apiculture, tandis que M. Maurice Hébert, de Saint-Hugues, se classait bon premier dans toutes les sections ouvertes en acériculture.

Ci-après, la liste des gagnants dans les différentes classes et sections.

Apiculture

Classe no 83 - MIEL
Section 1 - Miel blanc
3 bocaux de 1 lb :

1.) Chs-Auguste Gauvin, La Providence;
2.) Yves Gauvin, Rougemont;

3.) Lionel Desrosiers, Saint-Hyacinthe.

Section 2 - MIEL DORÉ ou ambré, 3 bocaux de 1 lb :

1.) Chs-Auguste Gauvin, La Providence;

2.) Yves Gauvin, Rougemont;

3.) Arthur Benoit, Saint-Denis.

Section 3 - MIEL GRANULE blanc ou brun (crèmeux) :

1.) Chs-Auguste Gauvin, La Providence;

2.) Yves Gauvin, Rougemont;

3.) Albert Girouard, Saint-Antoine.

Section 4 - Collection : cire, miel, gâteaux, etc. :

1.) Chs-Auguste Gauvin, La Providence;

2.) Yves Gauvin, Rougemont;

3.) Albert Girouard, Saint-Antoine.

Section 5 - Ruchettes d'observation :

1.) Lionel Desrosiers, Saint-Hyacinthe;

2.) Albert Girouard, Saint-Antoine;

3.) Chs-Auguste Gauvin, La Providence.

Acériculture
Classe no 84 - Erable
Section 1 - Quatre pains d'une livre de sucre d'érable dur :

1.) Maurice Hébert, Saint-Hugues;

2.) Jos. Elie Lajeunesse, Saint-Antoine.

Section 2 - Quatre cruchons de sirop d'érable :

1.) Maurice Hébert, Saint-Hugues.

Section 3 - Quatre contenants en verre d'une livre de beurre d'érable :

1.) Maurice Hébert, Saint-Hugues;

2.) Jos. Elie Lajeunesse, Saint-Antoine;

3.) Arthur Benoit, Saint-Denis.

Section 4 - Collection des produits de l'érable :

1.) Maurice Hébert, Saint-Hugues;

2.) Jos. Elie Lajeunesse, Saint-Antoine.

coeur de tous. On n'a qu'à penser à "Viva la Buena vid" et "Le coeur de mon pays", pour comprendre toute la vie qu'il y a dans ces deux artistes.

Johnny Farago nous dit de Musicorama "C'est ben l'un, c'est mieux d'année en année, tout le monde participe au spectacle, la réaction du public est excellente. Johnny Farago chante "Trois p'tits coups" et "Si moi je ne veux pas". Johnny fait même des voix avec les Karrik, tandis que Richard Huet fait des voix pour Johnny. C'est la deuxième fois que Johnny participe à Musicorama, et c'est la preuve qu'il plaît au public québécois.

Joël Denis a beaucoup de travail dans Musicorama, c'est lui qui a monté le spectacle; il a voulu Musicorama à la couleur du Québec. On a demandé à Joël la réaction du public : "Sa participation est sensationnelle, les gens embarquent". Le spectacle de Joël plaira à tous, quand on sait le métier qu'il possède.

Louise Forestier a un bagage de référence, elle a longtemps travaillé avec

PHARMACIES
Chartier
1298, rue des Cascades
Saint-Hyacinthe
Vincent Chartier,
B.B.P.H., L.P.H.
Normand Bousquet,
B.B.P.H., L.P.H.
Pharmaciens à votre service
Prescriptions
livraison gratuite
tél. 773-8447

GRANDE VENTE ANNIVERSAIRE

en marche depuis le 15 août

A l'occasion de ce 1er anniversaire du

magasin d'Alimentation Naturelle

qui est situé au 2120, rue Sainte-Anne, Bourg-Joli

Pour cet anniversaire aux 30 premiers clients un pain sera donné gratuitement.

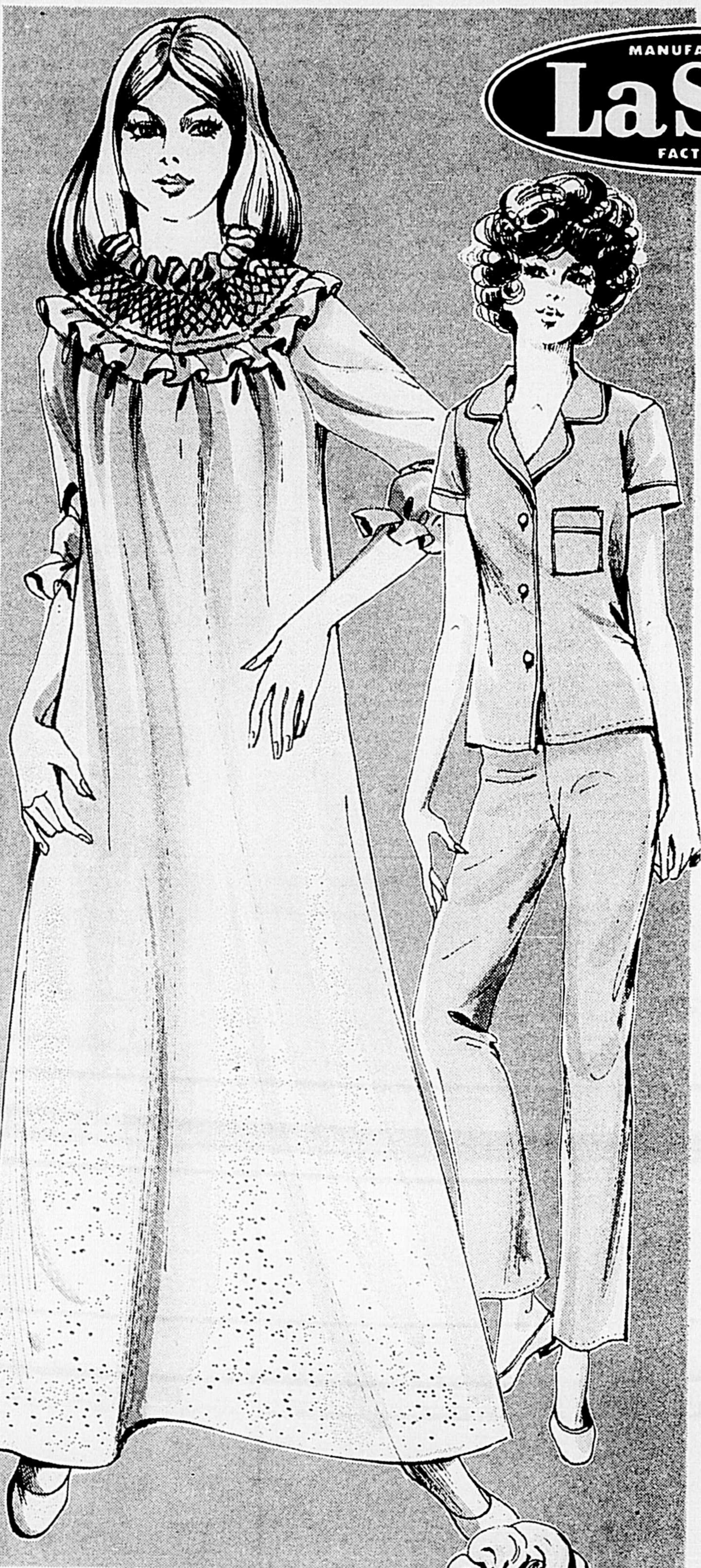
Le 16 août au soir le naturopathe Dr J.L. Marquis fera des consultations à partir de 6 heures.

SPECIAL :

Comprimés Algères Marin, de poudre d'os et de lecitine, capsules d'ail, vitamines C.E.A., sel de bain, sel de table, argile blanche, rouge à lèvres, 2 pour 1, shampooings assortis, et aussi d'autres produits.

Venez voir nos spéciaux en nous rendant visite

Tél. : 773-1943 - Marc Maheu, prop.



MANUFACTURES LTÉE.
LaSalle
FACTORIES LTD.

DES NUITS
DE GRAND
CONFORT

4⁸⁸

Chemises de nuit nylon gratté ou acetate, deux tissus faciles d'entretien. Encolure élastique ornée de ruches et nid d'abeilles. Trois autres modèles disponibles à ce même bas prix. Tons rose, bleu, menthe ou lilas. Tailles P.M.G., dames.

1⁵⁰

Un prix d'aubaine véritable et quel merveilleux confort vous découvrirez en portant ce pyjama. Tricot de nylon facile d'entretien. Veste à passepoil contrastant; pantalon à taille élastique. Rose, bleu, menthe, lilas ou jaune. Tailles 32 à 38, dames.

CHARGEX

POUR ÊTRE
RAVISSANTE

3⁸⁸

Pull-over tout Acrylique. Encolure "bateau" et 2 poches à piqûres baurrelier devant. Motifs genre courtpeinte en tons multicolores combinés de bleu, ivoire, rouge ou lilas. P.M.G., dames.

2⁸⁸

Pull-over nylon côtele. Col roulé, glissière dos; épaules et coudes ornés de poches contrastantes. Tons pourpre, marine, blanc ou rouge. Tailles P.M.G., dames.



EN VENTE À TOUS LES MAGASINS LaSalle

Succès du concours de pêche

Molson du Club A.V.B.

Le concours annuel de pêche Molson du club de "chasse et pêche Acton Vale Bagot inc." a remporté un franc succès, alors que plus de 100 inscriptions ont été enregis-

trées et que pas moins de 291 poissons de diverses espèces ont été pris par les pêcheurs durant les 2 jours du tournoi.

Voici d'ailleurs un aperçu du nombre de pois-

sons pris dans chaque espèce : maskinongé, 2; dorés, 26; achigans, 36; truites mouchetées, 40; truites arc-en-ciel, 17; brochets du nord, 13; brochets maillés, 19; carpes, 26; perchaudes, 34; anguilles, 16; crapets, 34; barbottes, 28.

La truite mouchetée a bien mordu à l'appât des

pêcheurs.

M. Florent Cournoyer, porte-parole du Club A.V.B., nous signalait que 80 des 100 participants ont mérité des prix, grâce à la collaboration des marchands locaux et de la région.

Avant la remise des prix, M. Charles-André Gauthier a adressé la pa-

role pour féliciter les gagnants et inviter les membres à suivre plus régulièrement les activités du club.

Il a également invité les membres à une prochaine rencontre prévue pour le lundi 7 août, au Chalet du Club et a insisté pour qu'ils acceptent des responsabilités au sein de

la direction, soulignant l'importance de la participation active des membres pour la bonne marche du groupement.

Il a ajouté quelques mots à l'endroit de ceux qui critiquent le travail accompli par ceux qui se dévouent à la tâche.

M. Florent Cournoyer a ensuite procédé à la pré-

sentation des prix aux gagnants.

On notait également la présence de la Reine du Canot, Mlle Sylvie Ire Lamothie.

LES GAGNANTS

Maskinongés : Gil Gravel, 11 lbs et 13 onces 1/2; Jean-Paul Leclerc, 11 lbs et 9 onces.

Dorés : Roméo Char-

land, de Roxton-Pond, 7 lbs et 3 onces; Guy Du-

fault et Paul-André Gagnon, 3 lbs et 7 onces.

Achigans : Gilles Witty, 2 lbs et 10 3/4 onces; Mme Claude Dumaine, de Drummond, 1 lb et 11 1/2 onces; Wilfrid Viens, 1 lb. et 10 1/2 onces.

Truite arc-en-ciel: Louis Beaudoin 15 1/2 onces; Réginald Marin 15 3/4 onces; Gabriel Beaudoin 13 3/4 on.

Truites mouchetées : Réal Chagnon, 11 1/4 onces; André Carrier 10 1/2 onces; Fernand Lapalme, 10 1/4 on.

Brochets noirs : Réal Chagnon 8 lbs et 11 1/2 onces; Jean-Guy Leclerc, 8 lbs et 10 1/2 onces; Guy Dufour 2 lbs et 13 1/2 on.

Brochets maillés : Léandre Cusson, 2 lbs 4 onces; Fernand Laflamme, 2 lbs 3 onces; Fernand Dorais, 1 lb, 12 onces.

Carpes : Mme Micheline Delorme, Montréal, 4 lbs 7 3/4 onces; Roger Delorme, 1 lb, 14 1/2 onces; Fernand Dorais, 1 lb, 11 1/2 onces.

Perchaudes : Léandre Cusson 14 1/2 onces; Réal Bisailon 9 1/2 onces; Mme Louise Laflamme 9 1/4 onces.

Anguilles: Réginald Marin, 3 lbs 14 1/2 onces; Réal Chagnon, 3 lbs 12 onces; Denise Arcouette, 3 lbs 6 onces.

Crapets : Mario Lamothie 9 1/4 onces; Alain Lamothie, 9 onces; Florent Cournoyer, 8 1/2 onces.

Barbottes : Mme Claudette Carrier 1 lb 3 1/2 onces; Mme Roméo Charland, 1 lb 2 3/4 onces; Gilles Deland, 1 lb, 2 1/4 on.

La Direction du Club A.V.B. profite de cet espace pour féliciter tous les gagnants et pour remercier la Brasserie Molson, ainsi que les marchands d'Acton Vale et de la région qui, par leurs dons, ont contribué à faire un succès de ce concours.

Chez les Chevaliers

Mini-tournoi de pétanque Labatt

En raison de la température inclemente, les activités régulières des ligues de Pétanque des Chevaliers de Colomb d'Acton n'ont pu reprendre cette semaine.

M. Jacques Gaucher, le responsable, a alors décidé d'organiser un mini-tournoi Labatt avec les joueurs présents au terrain du club "Le Cochonnet".

L'équipe formée de Jacques Fournier, Edgar Therrien et André Gagnon a remporté les honneurs de cette compétition et ils se sont partagé la bourse des champions.

Ils ont défait en finale l'équipe composée de Bernard Lussier, René Bouthot et Robert Chevanelle.

Les honneurs de la consolation sont allés à l'équipe de Michel et Daniel Cournoyer et Gaston Trotier.

Les activités, régulières ont repris mercredi 2 août, à 7 heures.

Les rencontres suivantes seront à l'affiche.

Ligue Astrale. — Saturne vs Venus et Jupiter vs Pluton.

Ligue du Zodiaque. — Scorpion vs Verseau, Taureau vs Balance, Gémeaux vs Sagittaire, Lions vs Cancer, Bélier vs Capricorne.

Dans la Ligue du Zodiaque, une grande rivalité existe entre le Verseau, du capitaine Robert Chevanelle, et le Taureau, du cap. Robert Claude, qui ne sont séparés que par 2 points au classement.

L'équipe du cap. Gérard Cournoyer, les Lions, pourrait causer des surprises d'ici la fin de la cédule.

Cette formation est installée au 3e rang et voudra également s'assurer le trophée Lionel Ledoux.

Dans la Ligue Astrale, l'équipe Saturne de Paullette Gaucher se maintient toujours en tête, mais suivie de près par les équipes Jupiter, de Pauline Saint-Amand et Venus, de Gisele Chevanelle.

pour le retour en classe...

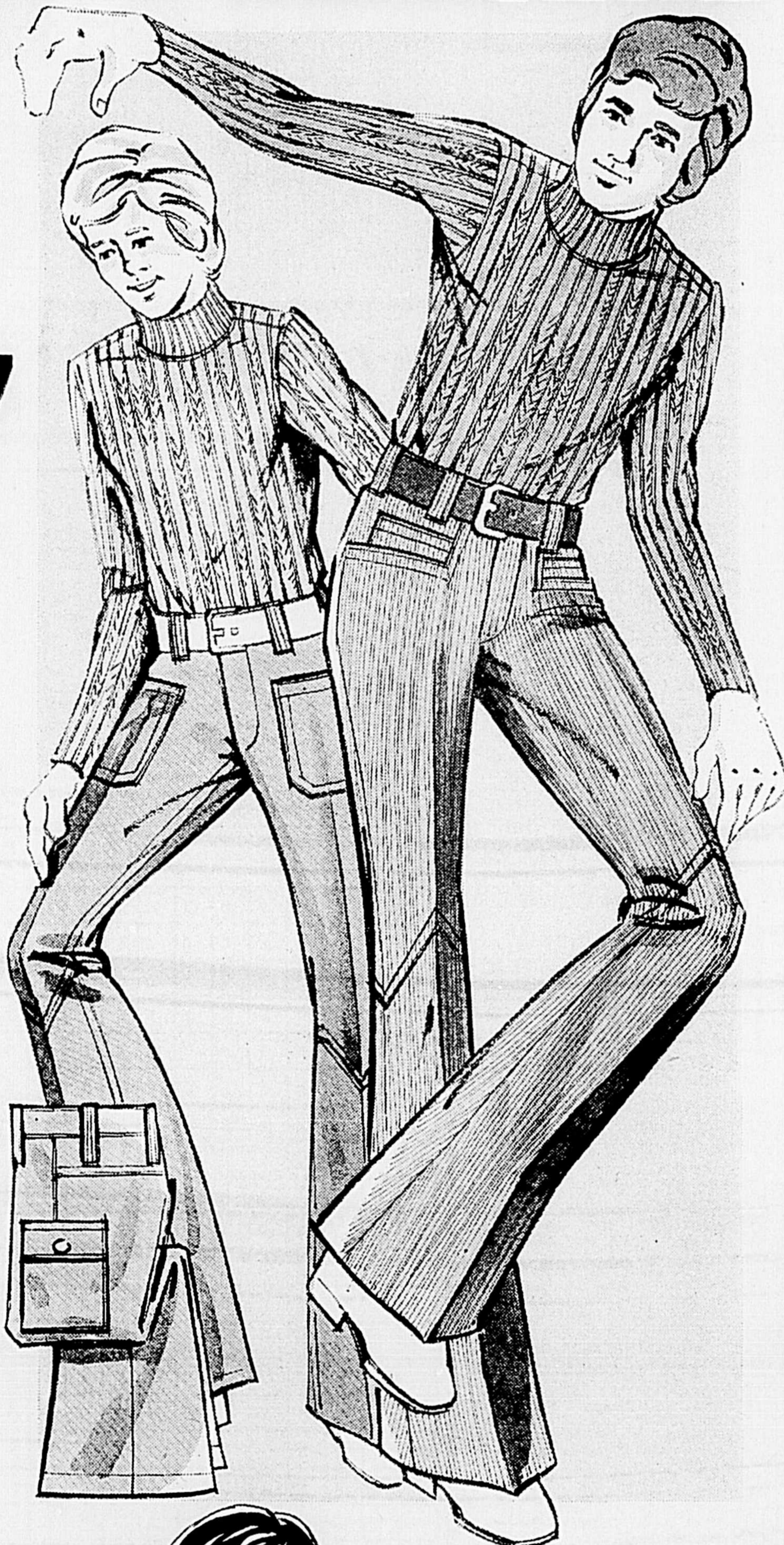
AVANT-PREMIÈRE

ÉLÉGANT POUR LA RENTRÉE

3⁹⁷ ch.

Attrayant pull-over tout Acrylique côtelé. Col roulé de 7 pouces. Très élégant avec vos nouvelles tenues d'automne. Tons marine/rouge, jaune/poudre, poudre/orange ou orange/marine. Tailles P.M.G. pour garçons.

Les pantalons. Au choix, denim de coton pré-rétréci ou velours de coton à fines raies. Genoux à découpes, 4 poches plaquées et jambes évasées ou 2 poches plaquées devant. Toute une palette de coloris en vogue. Tailles 8 à 18, garçons.



Toujours moins cher depuis 20 ans
RIEN N'A CHANGÉ

CHEMISES-T POUR EUX

2
POUR
\$3

Trois modèles à col simili-roulé; certains à poche contrastante, d'autres à glissière devant ou faux-poches aux manches. Tricot tout nylon ou polyester et nylon fantaisie. Des tons combinés ou unis des plus variés. Garçons de 8 à 16 ans.



UN VÉRITABLE BAS PRIX:

2⁹⁷

Tissu nylon et fibre spandex cloqué d'un confort sans pareil pour l'école. Col tailleur à patte boutonnante. Achetez-en plusieurs à ce prix! Tons rouge, marine, blanc, brun ou pourpre. Fillettes, 7 à 14 ans.

Nous nous réservons le droit de limiter les quantités.



<p>SOUS-VÊTEMENTS Maillot de corps athlétique au coléon à taille élastique. Tissu coton. Blanc. Pour 2 à 6x. 3/97c</p>	<p>BAS AU GENOU Tricot tout nylon aux motifs variés. Choix de marine, rouge, blanc ou prune. Pointures 8 à 11, fillettes. 69c par.</p>	<p>SOUTIEN-GORGE Dentelle brodée cousinée Kadol. Bretelles réglables. Blanc. Bonnets A et AA 30, 32 et 34. 1 47</p>	<p>CULOTTE NYLON Tout nylon extensible au tricot fantaisie. Rose, jaune, bleu ou blanc. Taille unique pour fillettes 7 à 14 ans. 49c</p>
<p>CULOTTE NYLON Nylon extensible très confortable. Tons rose, bleu, jaune ou blanc. Taille unique pour fillettes 4 à 6x. 3/99c</p>	<p>MAILLOT COTON Maillots de corps coton au tricot entrecroisé. Sans manches. Blanc pour fillettes 2 à 6x. 59c</p>	<p>COLLANT NYLON Nylon au motif uni ou fantaisie, sans couture, taille élastique. Coloris variés. 4 à 6, 7 à 9, 10 à 12, fillettes, aussi jusqu'à 3. 97c</p>	<p>BAS-CULOTTE Tout nylon durable. Modèles variés pour junior et adolescentes. Gamme étendue de coloris. En taille universelle. 3/51</p>



4435, boul. SIR WILFRID LAURIER

CENTRE D'ACHATS DOUVILLE ST-HYACINTHE

Lundi à mercredi : 9 h. 30 A.M. à 6 h. P.M. — jeudi et vendredi : 9 h. 30 AM à 9. h. PM — samedi : 9 h. AM à 5 h. P.M.

LES PIONNIERS DE LA VENTE A RABAIS AU CANADA • SATISFACTION GARANTIE OU ARGENT REMIS

Le Courrier de Saint-Hyacinthe Télévision

MONTREAL 2 SHERBROOKE 7 MONTREAL 10 MONTREAL 12

JEUDI, 17 août THURSDAY, August 17

10.40 Ouverture, horaire	7.45 Musique F.M.	7.25 Horaire
10.45 En mouvement	8.45 Dessins animés	7.30 P'tits bonhommes
11.00 Roquet, belles oreil.	9.00 Filmatin	8.00 Bonjour Montréal
11.30 CF-RCK	10.40 Informa 7	9.00 Les "Tannants"
12.00 Chasse et pêche	10.45 En mouvement	10.00 Pour vous mesdam.
12.30 Le Gourmet farielu	11.00 Roquet, belles oreil.	11.00 L'araignée
13.00 Cinéma	11.30 Double soleil	11.50 Supercar
14.30 Réseau-soleil	12.15 Votre menu madame	11.55 Le 10 vous informe
15.00 Qu'ouïs-je?	12.15 Informa 7	12.00 Y'a du soleil
16.00 Ulysse et Oscar	12.30 C'est mon opinion	1.00 Mes amis animatux
16.30 Prince saphir	12.45 Cino-vacances	1.05 Cino-Jeudi
17.00 Au pays des géants	2.30 Réseau-soleil	2.30 Cino-jeudi
18.00 Noël aux quatre-v.	3.30 Pour vous mesdam	3.30 Cino-jeudi
18.30 Téléjournal	4.00 Ulysse et Oscar	4.30 Cirque du capitaine
18.55 Nouvelles du sport	4.30 Le Prince Saphir	5.00 Studio "10"
19.00 Format 30	5.00 Au pays des géants	6.00 Madame est servie
19.30 Les grands films	6.00 Madame est servie	7.00 Le 10 vous informe
21.30 Consommateurs av.	7.00 Symphonien	7.30 Cino-jeudi
22.00 Quivive	7.30 Les grands films	9.00 Vie d'artiste
22.30 Téléjournal	9.30 Enquêtes spéciales	9.00 En vedette
22.50 Nouvelles du sport	10.00 Rendez-vous avec	10.15 Loto perfecta
23.00 Le vieux Montréal	10.15 Loto perfecta	10.30 Les Nouvelles TVA
23.00 Son magasin	10.30 Téléjournal	11.00 Couleur du temps
00.00 Dynastie Forsyte	11.00 Informa 7, sports	11.15 En pantoufles
1.00 Téléjournal	10.50 Informa 7, nouvel.	12.45 Le 10 vous informe
	11.05 Cinéma 7	12.50 Fin des émissions

VENDEDI, 18 août

10.40 Ouverture, horaire	7.45 Musique F.M.	7.25 Horaire
10.45 En mouvement	8.45 Dessins animés	7.30 P'tits bonhommes
11.00 Mini-fee	9.00 Filmatin	8.00 Bonjour Montréal
11.30 Aventures Sawyer	10.40 Informa 7	9.00 Les "Tannants"
11.30 L'homme et l'enfer	10.45 En mouvement	10.00 Pour vous mesdam.
12.00 Le Gourmet farielu	11.00 Roquet, belles oreil.	11.00 L'araignée
13.00 Cinéma	11.30 Double soleil	11.50 Supercar
14.30 Réseau-soleil	12.15 Votre menu madame	11.55 Le 10 vous informe
15.00 Format 30	12.15 Informa 7, nouvel.	12.00 Y'a du soleil
16.00 Ulysse et Oscar	12.30 C'est mon opinion	1.00 Cino-jeudi
16.30 Cadets de la forêt	12.45 Cino-vacances	1.05 Cino-Jeudi
17.00 Tarsan	2.30 Réseau-soleil	2.30 Cino-jeudi
18.30 Téléjournal	3.30 Pour vous mesdam.	3.30 Cino-jeudi
18.55 Nouvelles du sport	4.00 Ulysse et Oscar	4.30 Cirque du capitaine
19.00 Frontiers du nord.	4.30 Cadets de la forêt	5.00 Studio "10"
19.30 Les règles du jeu	5.00 Tarsan	6.00 Madame est servie
21.00 Tournesol	6.00 Madame est servie	7.00 Le 10 vous informe
21.30 Urbanose	7.00 Bonanza	7.30 Cino-jeudi
22.00 Musique folle	8.00 Sur les matelas	8.00 Cino-jeudi
22.30 Téléjournal	9.00 Tournesol	9.00 Vie d'artiste
22.50 Nouvelles du sport	9.30 Urbanose	9.00 En vedette
23.00 Cinéma	10.00 Musique folle	10.15 Loto perfecta
00.30 Cino-nuit	10.30 Téléjournal	10.30 Les Nouvelles TVA
	10.50 Informa 7, sports	11.00 Couleur du temps
	11.00 Informa 7, nouvel.	11.15 En pantoufles
	11.05 Cinéma 7	12.45 Le 10 vous informe
		12.50 Fin des émissions

SAMEDI, 19 août

9.55 Ouverture, horaire	7.45 Musique F.M.	7.25 Horaire
10.00 Man ami Ben	8.45 Dessins animés	7.30 P'tits bonhommes
10.30 Tour de terre	9.00 Filmatin	8.00 Bonjour Montréal
11.00 Robin-fusee	10.40 Informa 7	9.00 Les "Tannants"
11.30 Documentaires can.	10.45 En mouvement	10.00 Pour vous mesdam.
12.00 Cent millions de de.	11.00 Roquet, belles oreil.	11.00 L'araignée
12.30 Agriculteur de de.	11.30 Double soleil	11.50 Supercar
13.00 Eschthétique	12.15 Votre menu madame	11.55 Le 10 vous informe
13.30 Basculés d'aujourd.	12.15 Informa 7, nouvel.	12.00 Y'a du soleil
14.00 Jeux du Québec	12.30 C'est mon opinion	1.00 Cino-jeudi
14.30 Univers divers sports	12.45 Cino-vacances	1.05 Cino-Jeudi
15.00 Rencontres	2.30 Réseau-soleil	2.30 Cino-jeudi
16.30 7 jours D	3.30 Pour vous mesdam.	3.30 Cino-jeudi
17.30 Francophonisme	4.00 Ulysse et Oscar	4.30 Cirque du capitaine
18.00 La grande aventure	4.30 Cadets de la forêt	5.00 Studio "10"
18.30 Téléjournal	5.00 Tarsan	6.00 Madame est servie
18.55 Atome et galaxies	6.00 Madame est servie	7.00 Le 10 vous informe
19.00 Belle famille	7.00 Bonanza	7.30 Cino-jeudi
19.30 Meurtres dimanches	8.00 Sur les matelas	8.00 Cino-jeudi
20.30 Beaux dimanches	9.00 Tournesol	9.00 Vie d'artiste
21.30 Beaux dimanches	9.30 Urbanose	9.00 En vedette
22.30 Téléjournal	10.00 Musique folle	10.15 Loto perfecta
22.45 Sports dimanche	10.30 Téléjournal	10.30 Les Nouvelles TVA
23.00 Cinéma d'été	10.50 Informa 7, sports	11.00 Couleur du temps
00.00 Cinéma nouveau	11.00 Informa 7, nouvel.	11.15 En pantoufles
	11.05 Cinéma 7	12.45 Le 10 vous informe
		12.50 Fin des émissions

DIMANCHE, 20 août

9.55 Ouverture, horaire	7.45 Musique F.M.	7.25 Horaire
10.00 Jour du Seigneur	8.45 Dessins animés	7.30 P'tits bonhommes
10.30 Documentaires can.	9.00 Filmatin	8.00 Bonjour Montréal
11.00 La semaine	10.40 Informa 7	9.00 Les "Tannants"
11.30 Les quatre saisons	10.45 En mouvement	10.00 Pour vous mesdam.
12.30 Travaux, les jours	11.00 Roquet, belles oreil.	11.00 L'araignée
13.00 Français d'aujourd.	11.30 Double soleil	11.50 Supercar
13.30 Les enchanteurs	12.15 Votre menu madame	11.55 Le 10 vous informe
14.00 Jeux du Québec	12.15 Informa 7, nouvel.	12.00 Y'a du soleil
14.30 Univers divers sports	12.30 C'est mon opinion	1.00 Cino-jeudi
15.00 Rencontres	12.45 Cino-vacances	1.05 Cino-Jeudi
16.30 7 jours D	2.30 Réseau-soleil	2.30 Cino-jeudi
17.30 Francophonisme	3.30 Pour vous mesdam.	3.30 Cino-jeudi
18.00 La grande aventure	4.00 Ulysse et Oscar	4.30 Cirque du capitaine
18.30 Téléjournal	4.30 Cadets de la forêt	5.00 Studio "10"
18.55 Atome et galaxies	5.00 Tarsan	6.00 Madame est servie
19.00 Belle famille	6.00 Madame est servie	7.00 Le 10 vous informe
19.30 Meurtres dimanches	7.00 Bonanza	7.30 Cino-jeudi
20.30 Beaux dimanches	8.00 Sur les matelas	8.00 Cino-jeudi
21.30 Beaux dimanches	9.00 Tournesol	9.00 Vie d'artiste
22.30 Téléjournal	9.30 Urbanose	9.00 En vedette
22.45 Sports dimanche	10.00 Musique folle	10.15 Loto perfecta
23.00 Cinéma d'été	10.30 Téléjournal	10.30 Les Nouvelles TVA
00.00 Cinéma nouveau	10.50 Informa 7, sports	11.00 Couleur du temps
	11.00 Informa 7, nouvel.	11.15 En pantoufles
	11.05 Cinéma 7	12.45 Le 10 vous informe
		12.50 Fin des émissions

LUNDI, 21 août

10.40 Ouverture, horaire	7.45 Musique F.M.	7.25 Horaire
10.45 En mouvement	8.45 Dessins animés	7.30 P'tits bonhommes
11.00 Mini-fee	9.00 Filmatin	8.00 Bonjour Montréal
11.30 La vie qui bat	10.40 Informa 7	9.00 Les "Tannants"
11.30 Taxis dans nuages	10.45 En mouvement	10.00 Pour vous mesdam.
12.00 Le monde en liberté	11.00 Roquet, belles oreil.	11.00 L'araignée
12.30 Le gourmet farielu	11.30 Double soleil	11.50 Supercar
13.00 Cinéma	12.15 Votre menu madame	11.55 Le 10 vous informe
14.30 Réseau-soleil	12.15 Informa 7, nouvel.	12.00 Y'a du soleil
15.00 Travail à la chaîne	12.30 C'est mon opinion	1.00 Cino-jeudi
16.00 Ulysse et Oscar	12.45 Cino-vacances	1.05 Cino-Jeudi
16.30 Au pays de l'arc...	2.30 Réseau-soleil	2.30 Cino-jeudi
17.00 Dakari	3.30 Pour vous mesdam.	3.30 Cino-jeudi
18.00 Techno-flash	4.00 Ulysse et Oscar	4.30 Cirque du capitaine
18.30 Téléjournal	4.30 Cadets de la forêt	5.00 Studio "10"
18.55 Nouvelles du sport	5.00 Tarsan	6.00 Madame est servie
19.00 Format 30	6.00 Madame est servie	7.00 Le 10 vous informe
19.30 Donald Lautrec	7.00 Bonanza	7.30 Cino-jeudi
20.00 Frontiers du nord.	8.00 Sur les matelas	8.00 Cino-jeudi
21.00 Vers l'an 2000	9.00 Tournesol	9.00 Vie d'artiste
21.30 Marcus Welby	9.30 Urbanose	9.00 En vedette
22.30 Téléjournal	10.00 Musique folle	10.15 Loto perfecta
22.50 Nouvelles du sport	10.30 Téléjournal	10.30 Les Nouvelles TVA
23.00 Monde de la carie.	10.50 Informa 7, sports	11.00 Couleur du temps
23.30 Dossiers	11.00 Informa 7, nouvel.	11.15 En pantoufles
00.00 Cino-club	11.05 Cinéma 7	12.45 Le 10 vous informe
1.15 Téléjournal		12.50 Fin des émissions

MARDI, 22 août

10.40 Ouverture, horaire	7.45 Musique F.M.	7.25 Horaire
10.45 En mouvement	8.45 Dessins animés	7.30 P'tits bonhommes
11.00 Pépé le cow-boy	9.00 Filmatin	8.00 Bonjour Montréal
11.30 Rinaldo Rinaldini	10.40 Informa 7	9.00 Les "Tannants"
12.00 Plein feu l'aventure	10.45 En mouvement	10.00 Pour vous mesdam.
12.30 Le gourmet farielu	11.00 Roquet, belles oreil.	11.00 L'araignée
13.00 Cinéma	11.30 Double soleil	11.50 Supercar
14.30 Réseau-soleil	12.15 Votre menu madame	11.55 Le 10 vous informe
15.00 Qu'ouïs-je?	12.15 Informa 7, nouvel.	12.00 Y'a du soleil
16.00 Ulysse et Oscar	12.30 C'est mon opinion	1.00 Cino-jeudi
16.30 Le roi Léo	12.45 Cino-vacances	1.05 Cino-Jeudi
17.00 Daniel Boone	2.30 Réseau-soleil	2.30 Cino-jeudi
18.00 Noël aux quatre-v.	3.30 Pour vous mesdam.	3.30 Cino-jeudi
18.30 Téléjournal	4.00 Ulysse et Oscar	4.30 Cirque du capitaine
18.55 Nouvelles du sport	4.30 Cadets de la forêt	5.00 Studio "10"
19.00 Format 30	5.00 Tarsan	6.00 Madame est servie
19.30 Les évènements	6.00 Madame est servie	7.00 Le 10 vous informe
20.30 Tout le monde joue	7.00 Bonanza	7.30 Cino-jeudi
21.00 Moi et l'autre	8.00 Sur les matelas	8.00 Cino-jeudi
21.30 Monde de Dubé	9.00 Tournesol	9.00 Vie d'artiste
22.00 Pire et l'autre	9.30 Urbanose	9.00 En vedette
22.30 Téléjournal	10.00 Musique folle	10.15 Loto perfecta
22.50 Nouvelles du sport	10.30 Téléjournal	10.30 Les Nouvelles TVA
23.00 Droite de regard	10.50 Informa 7, sports	11.00 Couleur du temps
00.00 Cino-Club	11.00 Informa 7, nouvel.	11.15 En pantoufles
1.15 Téléjournal	11.05 Cinéma 7	12.45 Le 10 vous informe
		12.50 Fin des émissions

MERCREDI, 23 août

10.40 Ouverture, horaire	7.45 Musique F.M.	7.25 Horaire
10.45 En mouvement	8.45 Dessins animés	7.30 P'tits bonhommes
11.00 Mini-fee	9.00 Filmatin	8.00 Bonjour Montréal
11.30 Enfants de l'archip	10.40 Informa 7	9.00 Les "Tannants"
11.30 Animaux sauvages	10.45 En mouvement	10.00 Pour vous mesdam.
12.00 Le gourmet farielu	11.00 Roquet, belles oreil.	11.00 L'araignée
13.00 Cinéma	11.30 Double soleil	11.50 Supercar
14.30 Réseau-soleil	12.15 Votre menu madame	11.55 Le 10 vous informe
15.00 Travail à la chaîne	12.15 Informa 7, nouvel.	12.00 Y'a du soleil
16.00 Ulysse et Oscar	12.30 C'est mon opinion	1.00 Cino-jeudi
16.30 Fifi Brindacier	12.45 Cino-vacances	1.05 Cino-Jeudi
17.00 Les Omeux	2.30 Réseau-soleil	2.30 Cino-jeudi
18.00 Noël aux quatre-v.	3.30 Pour vous mesdam.	3.30 Cino-jeudi
18.30 Téléjournal	4.00 Ulysse et Oscar	4.30 Cirque du capitaine
18.55 Nouvelles du sport	4.30 Cadets de la forêt	5.00 Studio "10"
19.00 Format 30	5.00 Tarsan	6.00 Madame est servie
19.30 Ma sorcière	6.00 Madame est servie	7.00 Le 10 vous informe
20.00 Baseball	7.00 Bonanza	7.30 Cino-jeudi
20.30 Téléjournal	8.00 Sur les matelas	8.00 Cino-jeudi
22.50 Nouvelles du sport	9.00 Tournesol	9.00 Vie d'artiste
23.00 Émission spéciale	9.30 Urbanose	9.00 En vedette
00.30 Téléjournal	10.00 Musique folle	10.15 Loto perfecta
	10.30 Téléjournal	10.30 Les Nouvelles TVA
	10.50 Informa 7	11.00 Couleur du temps
	11.00 Informa 7	11.15 En pantoufles
	11.05 Cinéma 7	12.45 Le 10 vous informe
		12.50 Fin des émissions

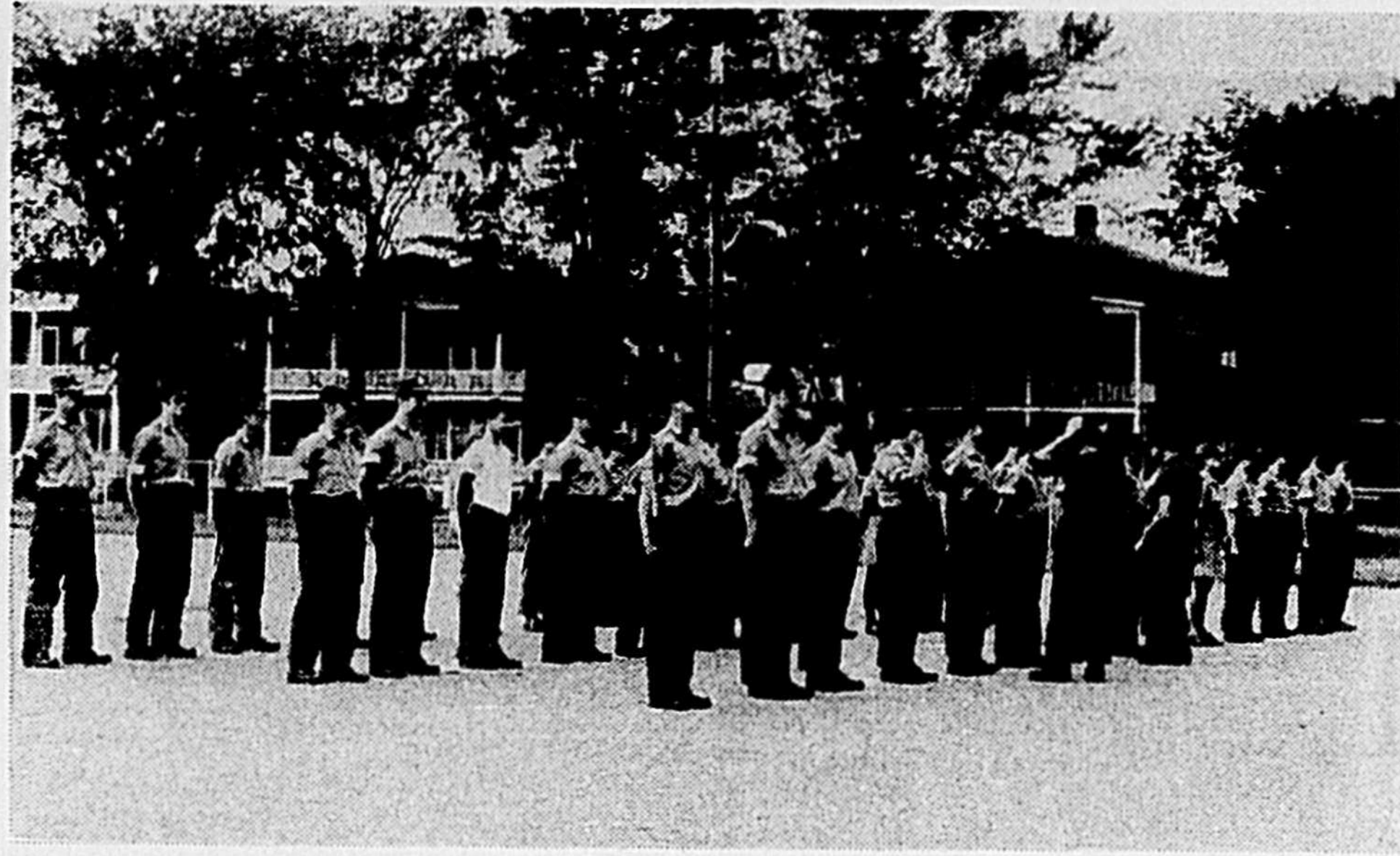
Films à la TV



VENDEDI, 18 août
23 h. — RAMUNTCHO (5)
Fr. 1958. Mélodrame. — Après un exil forcé, un homme abandonne tente de retrouver celle qu'il aime.
0 h. 35. — L'AMOUR FOU (4)
Fr. 1968. Drame psychologique. — En conflit sur la mise en scène d'Andromaque, un couple va revivre les affaires des héros de la tragédie.
SAMEDI, 19 août
20 h. — OPERATION AMSTERDAM (4)
G.B. 1958. Drame de guerre. — En 1940, trois hommes sont chargés de contraindre à l'occupation les diamants d'Amsterdam.
23 h. — AU MILIEU DE LA NUIT (4)
E.U. 1959. Drame psychologique. — Un sexagénaire et une jeune femme s'éprennent l'un de l'autre alors que tout less épare.
1 h. — AU SEUIL DE LA VIE (3)
Suéd. 1957. Drame psychologique. Trois jeunes femmes partagent la même chambre dans une clinique de maternité.
DIMANCHE, 20 août
0 h. — PARIS N'EXISTE PAS (4)
Fr. 1969. Drame psychologique. — Un peintre à des expériences de conscience de moments passés ou futurs du temps.
LUNDI, 21 août
13 h. — DEUX DANS LA STEPPE (4)
U.R.S.S. 1964. Drame de guerre. Condamné à mort pour lâcheté, un jeune officier a l'occasion de se racheter.
0 h. — ILS SONT NUS (6)
Can. 1965. Mélodrame. — La vie d'une famille de misérables gens vivant au bord de la mer.
MARDI, 22 août
13 h. — L'AUTRE FEMME (5)
Fr. 1964. Drame policier. — Une jeune femme, éprise d'un voisin soupçonné d'avoir volé son mari, découvre sa femme, tente de prouver son innocence.
0 h. — UNE HISTOIRE DE TOKYO (2)
Jap. 1953. Etude de moeurs. Un vieux couple de province va visiter ses enfants installés à Tokyo.
MERCREDI, 23 août
13 h. — LE LOUP DE LA SILA (5)
It. 1949. Mélodrame. Une jeune fille tente de venger la mort de son père.
23 h. — STOP (5)
Can. 1971. Drame psychologique. — Par son agressivité et son égocentrisme, un pilote de courses automobiles s'aliène l'affection de sa femme.
JEUDI, 17 août
12 h. 45. — L'HOMME AUX CLES D'OR (5)
Fr. 1956. Drame. Un homme retrouve les instigateurs d'un complot autrefois ourdi contre lui.
9 h. — T O T O
It. 1950. Comédie. Un homme de la jungle qui a hérité d'une fortune réussit à déjouer les plans d'aventuriers désireux de lui extorquer son bien.
23 h. — DIX HOMMES POUR L'ENFER (5)
E.U. 1955. Film de guerre. Un groupe de soldats essaie puis de regagner leurs lignes.
VENDEDI, 18 août
9 h. — L'IMPLACABLE POURSUITE (5)
E.U. 1953. Western. — Un jeune homme va à la dévotion sa fiancée capturée lors d'un vol de diligence.
12 h. 45. — LA REVOLTE DES DIEUX ROUGES (4)
E.U. 1950. Western. Une patrouille sudiste est amenée à protéger contre les Indiens, la fiancée d'un officier nordiste.
23 h. — LE CHEVALIER DU STAPE (5)
E.U. 1951. Film biographique. — Les succès et défaites d'un joueur de football.
SAMEDI, 19 août
23 h. — UN AMOUR DE VACANCES (5)
E.U. 1959. Comédie sentimentale. — Une adolescente s'éprend d'un jeune homme qui l'a sauvée de la noyade.
DIMANCHE, 20 août
23 h. — UN AMOUR DE VACANCES (5)
E.U. 1959. Comédie sentimentale. — Une adolescente s'éprend d'un jeune homme qui l'a sauvée de la noyade.
LUNDI, 21 août
9 h. — 'E TRESOR MAUDIT (6)
It. 1952. Mélodrame. — Un homme découvre un trésor qui ne lui rapporte que des malheurs.
12 h. 45. — PORT D'AFRIQUE (5)
E.U. 1956. Film policier. — Revenant de guerre, un homme trouve sa femme assassinée.
9 h. — JERRY-LAND CHASSEUR D'ESPIONS (6)
It. 1966. Film d'espionnage. — Un agent secret est chargé de découvrir un traître parmi ses collègues.
MARDI, 22 août
9 h. — ARDENNE GITANE (5)
E.U. 1955. Comédie dramatique. — Un jeune homme se voit fiancé malgré lui, à une Gitane.
15 h. 45. — LE BRIGAND (5)
E.U. 1952. Film d'aventures. — Le cousin ambitieux d'un jeune roi tente de le supprimer pour régner à sa place.
19 h. — TONNERRE SUR L'ANTIQUE (5)
E.U. 1959. Drame d'espionnage. — Le commandant d'un cargo torpillé s'engage dans la lutte contre les sous-marins.
MERCREDI, 23 août
9 h. — LES MAUDITS DU CHATEAU FOYT (5)
E.U. 1951. Film de cape et d'épée. — Un homme soulève les paysans contre l'oppression d'un seigneur.
12 h. 45. — ALADIN ET LA LAMPE MERVEILLEUSE (6)
E.U. 1945. Conte féerique. Un baladin reçoit une lampe magique de pouvoirs magiques.
23 h. — COMMANDO DE DESTRUCTION (4)
E.U. 1959. Drame de guerre. Un major est chargé de ralentir l'avance des Japonais en Chine du Nord.
JEUDI, 17 août
13 h. — ROBINSON CRUSOE SUR MARS (4)
E.U. 1964. Film de science fiction. — Un astronaute revient l'aventure de Robinson sur la planète Mars.
15 h. — LA CHUTE DES HEROS (4)
E.U. 1957. Drame. — Un colonel est chargé d'enquêter sur un prisonnier de guerre accusé d'avoir collaboré avec les Russes.
19 h. 30. — L'ECHANGE (5)
E.U. 1971. Film d'espionnage. — Un ancien agent secret est chargé de se rendre à Moscou pour négocier un échange d'espions prisonniers.
23 h. 15. — REVOLTE AU MEXIQUE (5)
E.U. 1953. Film d'aventure. — Un homme qui ne qui lui appartient, son Gouvernement, un ingénieur s'unit à des rebelles.
VENDEDI, 18 août
13 h. — TROIS DANS UN MOULIN (5)
Fr. 1937. Comédie sentimentale. Une inconnue vient à la recherche de son mari de quelques hommes réfugiés dans un moulin.
15 h. — LE ROI PIRATE (5)
E.U. 1952. Film d'aventures. Un prince hollandais lutte contre le roi, son frère, allié aux Espagnols.
19 h. 30. — CARNAVAL AU TEXAS (5)
E.U. 1951. Comédie musicale. — Deux forains se font passer pour des millionnaires dans un hôtel au Texas.
23 h. 15. — LES DES TARTARES (6)
It. 1962. Film d'aventures. Un

A l'arsenal

Des étudiants au programme d'entraînement militaire



Entraînement militaire — Un bon groupe de jeunes, garçons et filles, participent à l'entraînement militaire donné présentement à l'Arsenal de la rue Lafram-

boise. Tout en apprenant, ces jeunes se tiennent en forme et reçoivent un salaire régulier.

Pour le troisième été consécutif, un groupe d'étudiants de la région de Saint-Hyacinthe poursuit un entraînement militaire général d'une durée de six semaines à l'arsenal de Saint-Hyacinthe.

Ce programme, patronné par le gouvernement fédéral, a pour but de fournir à des étudiants un emploi d'été des plus intéressants et satisfaisants. L'entraînement vise à leur offrir un défi à relever, ainsi qu'à promouvoir la bonne condition physique et stimuler l'intérêt dans les Forces Armées.

Au chapitre des sujets à couvrir, mentionnons la cartographie, les communications, le maniement des armes, les premiers soins, les sports en général, etc.

Des exercices militaires auront lieu également dans la région de Saint-Hyacinthe, de même qu'au camp de Farnham afin que les candidats puissent mettre en pratique les notions déjà vues.

L'instruction, de type militaire en général, se fait suivant des semaines de travail de cinq jours, ces semaines étant toutefois rémunérées sur une base de sept jours, ce qui

correspond à 42 jours, pour la durée totale du cours de six semaines.

Les étudiants de première année et ceux qui n'ont pas poursuivi leur formation avec la milice durant l'année sont rémunérés au taux de \$8,80 par jour. Ceux qui peuvent déjà être classés comme militaires reçoivent jusqu'à \$12,10 par jour.

Dans tout le Canada, 8.500 étudiants prennent part à ce programme, ce qui représente des dépenses de \$4.175.000.

Tous les programmes des Forces canadiennes sont offerts tant aux étudiants qu'aux étudiants.

A l'Exposition

Les concours de fruits, légumes, pommes et plantes industrielles

Les productions de plantes industrielles, de fruits, de légumes et de pommes ont fait l'objet d'un concours dans le cadre de l'Exposition régionale.

Ces productions furent représentées et plusieurs participants remportèrent des prix à cette occasion.

Ci-après la liste des gagnants dans les différentes classes.

- Plantes industrielles**
Classe No 70.
 Section 1 — Blé d'hiver :
 1.) Denis Bissonette, Verchères;
 2.) Roland Lorange, Verchères.
 Section 2 — Mais grain :
 1.) Adolphe Bérard, St-Nazaire;
 2.) René Belland, St-Nazaire;
 3.) Roland Nichols, St-Damase.
 Section 3 — Fèves soya :
 1.) Pierre - Paul Benoit, St-Nazaire.

Classe No 80 — Fruits
 Section 1 — Collection de petits fruits : fraises, framboises, bleuets, gadelles, raisins, prunes, etc.
 1.) Gérard Lemay, Saint-Hyacinthe;
 2.) Jos. Elie Lajeunesse, St-Antoine.

Classe No 81 — Légumes
 Section 1 — Collection générale; légumes feuillus, légumes racines, légumes fruits :
 1.) Mme Paul-Emile Michon, St-Thomas d'Acquin;
 2.) Gérard Lemay, Saint-Hyacinthe;
 3.) Raoul Poiras, Sainte-Hélène.

Classe No 82 — Pommes
 Section 1 — Collection de 4 variétés de pommes d'été identifiées :
 1.) Bernard Dubé, Rougemont;
 2.) Ernest Dubé, Rougemont;
 3.) Clément Désourdy, Mont St-Hilaire.



Les exercices militaires — Les jeunes à l'entraînement militaire à l'Arsenal de Saint-Hyacinthe sont à effectuer quelques exer-

cices militaires. Une série de cours sur le maniement des armes leur est aussi offerte.

A Marieville et Saint-Césaire

Des vols en profusion dans plusieurs maisons privées

Des maisons privées de Marieville et de Saint-Césaire ont été le théâtre de plusieurs vols par effraction et simples rapportant environ \$3.000 en marchandises aux malfaiteurs.

La Sûreté de Marieville est envahie par ces vols qui semblent tous commis par les membres d'une seule bande.

Le plus sérieux cambriolage est survenu mercredi 26 juillet à la résidence de M. Marcel Dubuc, à Marieville. Des appareils électriques ont comblé les voleurs pour une somme évaluée à \$1.200.

Une maison privée de S.-Césaire, propriété de M. Fernand Cloutier, a été visitée par les voleurs qui sont repartis avec un téléviseur couleur évalué à quelque \$600.

Un autre téléviseur mais cette fois-ci d'une valeur de \$850, a quitté son proprié-

re, M. Alban Cyr, de Marieville.

Enfin, un moteur hors-bord appartenant à un policier de la ville de Montréal, M. Gilles Bouchard, a été volé à Saint-Césaire.

Les policiers de la Sûreté continuent leurs recherches pour capturer ces individus.

Naissance à Saint-Hyacinthe

M. et Mme Michel Sénécal (Lise Lussier), de Saint-Hyacinthe, sont heureux d'annoncer la naissance d'un fils, baptisé sous les prénoms de Joseph - Jean - Maurice - Michel - Patrick, Parrain et marraine, Jean-Maurice Sénécal et Yvette Sylvestre.

Le baptême de l'enfant se tint le dimanche 16 juillet à l'église du Sacré-Coeur.

Un outil précieux pour l'agriculture

Le ministère de l'Agriculture et de la Colonisation diffuse maintenant une publication trimestrielle riche en informations statistiques et commerciales du secteur agricole.

Perspectives-Situation pourra traiter particulièrement des cultures dans un numéro d'élevage ou de volaille et d'œufs dans un autre.

Ces publications permettent aux agriculteurs, ainsi qu'aux secteurs commerciaux et industriels proches de la culture, de connaître les conditions qui ont prévalu au cours des derniers mois, et de prévoir l'évolution du marché dans le proche avenir.

PHARMACIES
Chartier
 2665, rue Sainte-Anne en face de l'hôpital
 A votre service jusqu'à minuit tous les jours, inclus le dimanche
Livraison gratuite
 tél. 773-8449
 Nous servons plus de monde parce que nous donnons le meilleur service

Nouvelle adresse :

SEGUIN & GAUTHIER
 Opticiens d'ordonnances — Dispensing Opticiens
 • prescriptions d'oculiste
 • verres de contact
 • lunetteries modernes
 1695, rue Girouard Tél. : 773-6277
 (Edifice de la Caisse populaire)

GUY GUILMAINE
EXCAVATION
 Excavation pour fondation
 Transport général, terre, gravier, sable, etc.

 1535, rue Saint-Paul Tél. 774-6011 S.-Hyacinthe

J'aimerais attirer votre attention

TÉLÉVISEURS COULEUR

73

EN MONTRE

ELECTROHOME

et son dépositaire

A. ROBERT & FILS Ltée

s'unissent pour vous offrir

DES PRIX SPECIAUX

sur tous les nouveaux

TÉLÉVISEURS COULEURS 73

pour la période estivale

PROFITEZ

DE NOTRE PLAN MISE DE COTE

"UNE VISITE VOUS CONVAINCRA"
 pour réserver votre T.V. couleur maintenant tout en économisant.
 Nous livrerons à la date qu'il vous conviendra.

A. ROBERT & FILS Ltée

590, rue de la Concorde

Tél. 774-4787

515, rue Saint-Michel

Saint-Hyacinthe

CONCOURS LE COURRIER

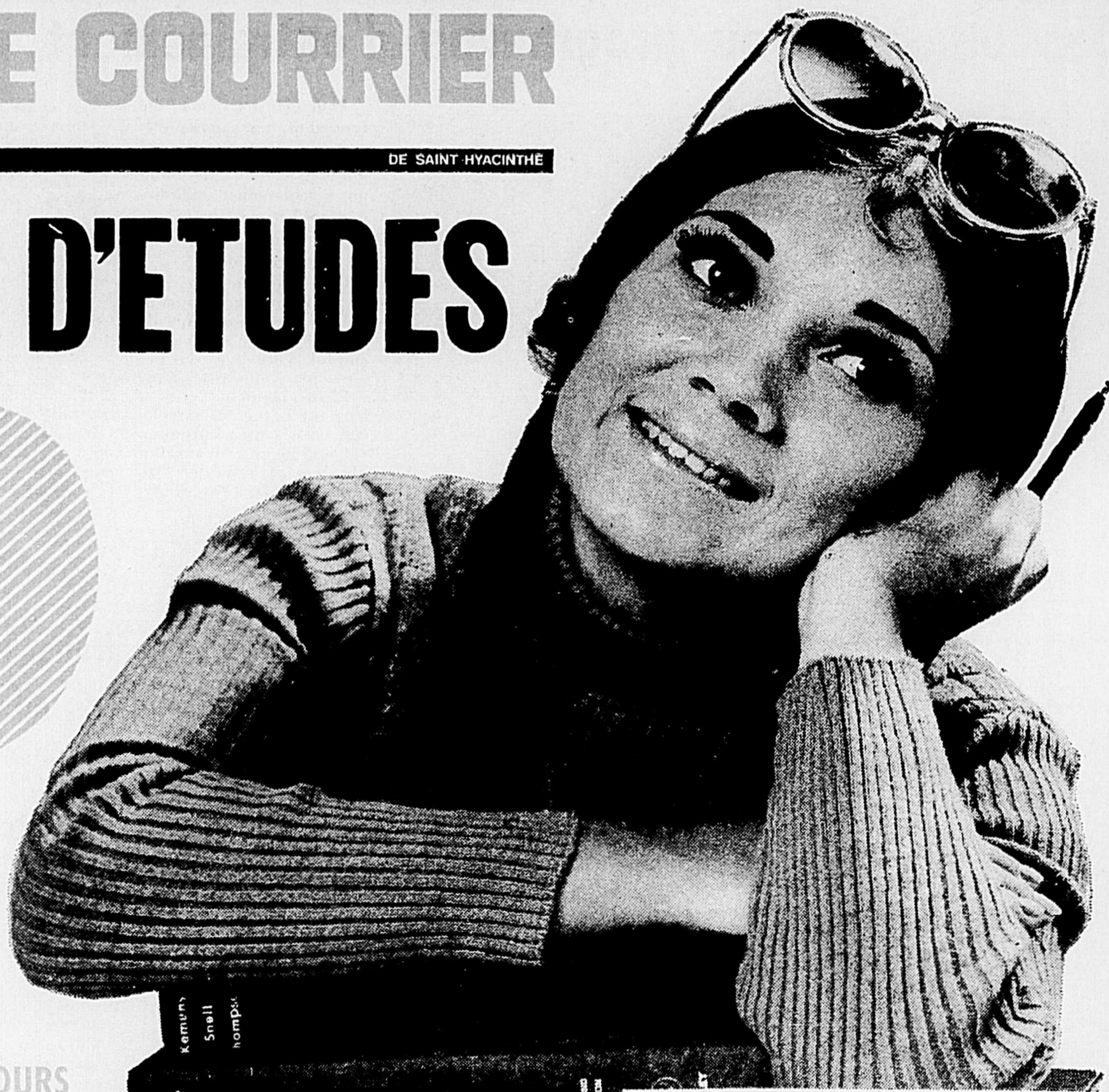
DE SAINT HYACINTHE

GAGNEZ UNE BOURSE D'ETUDES

500

C'EST FACILE!

Vous n'avez qu'à découper les coupons, les remplir et les déposer chez les marchands dont les noms apparaissent dans cette page.



CONDITIONS DU CONCOURS

- 1 - Découpez les coupons qui paraissent dans cette page du COURRIER, inscrivez-y votre nom, adresse et numéro de téléphone.
- 2 - Déposez-les chez un des marchands participant de la promotion.
- 3 - Il est à noter que les coupons altérés de quelque façon que ce soit ne pourront être acceptés.
- 4 - Les membres du personnel du Courrier, leurs familles et celles des marchands participant à cette promotion ne sont pas éligibles.

CONCOURS LE COURRIER

Nom :

Adresse :

Ville : Tél.

CONCOURS LE COURRIER

Nom :

Adresse :

Ville : Tél.

B. ST-GERMAIN Ltée

magasin à rayon
décoration intérieure
draperies

1805, rue des cascades tél. 774-5500
saint-hyacinthe

librairie solis inc.

1440, rue des cascades / tél: 773-8477

yamaska
AUTOMOBILE INC.

grand choix de voitures neuves et d'occasion.
Venez nous rencontrer!

3005, BOULEVARD LAFRAMBOISE
3055, RUE DESSAULLES

Boîtière
Gérard Grégoire

CHAUSSURES

482, ave de la Concorde S.-Hyacinthe Tél. 774-5411

CHEZ NICOLE

C'est l'endroit assuré
pour réaliser
de vraies aubaines.

555, rue de l'Hôtel-Dieu
Saint-Hyacinthe
Tél. 774-5451

David

M.O.

460, rue St-Simon St-Hyacinthe Tél. 774-6171

Visitez la boutique Annigé

DÉPOSEZ VOS COUPONS

CHEZ
LES MARCHANDS MEMBRES

PRODUITS DE BEAUTE
Aronic

Nous vendons
les marques
Cedib
Edith Serei
Chanel
Chantilly, etc. ...

1555, rue Saint-Antoine Tél. 773-4433
Saint-Hyacinthe

Salon de la Mariée

MODELES EXCLUSIFS.

1280, rue des Cascades
tél. 774-8208
(voisin du Centre Savage)

Marc Guertin CHAUSSURES

470, ave Mondor S.-Hyacinthe Tél. 774-6919

Décorations Sicotte Enr.

L.-BERNARD SICOTTE, prop.

Accessoires et tissus pour décoration intérieure
Confection - Installation

485, rue Ste-Anne S.-Hyacinthe Tél. 773-8509

Centre l'achats Montenach Belœil
Tél. 467-0051 - Rés. 467-5846

Denis DeJordy Sport Inc.

"La maison des sportifs"

548, rue Mondor S.-Hyacinthe Tél. 773-0544

CONCOURS LE COURRIER

Nom :

Adresse :

Ville : Tél.

DESSAULLES TEXACO SERVICE

3105, rue Dessaulles
Saint-Hyacinthe
Tél. 774-4334

Mise au point
Entretien général

Philippe Bousquet, prop., détaillant

VICTOR MARTIN Ltée

Piano - Orgue - Télévisions - Disques

Instruments de musique

438, rue Saint-Simon Tél. 774-8578
Saint-Hyacinthe

G. Brabant inc

Confection et mercerie pour hommes

415, rue Hôtel-Dieu S.-Hyacinthe Tél. 774-7131

Future mariée venez voir notre
grand choix de bagues à diamants

BIJOUTERIE ROYALE ENR

J.-M. Coiteux, M.H.B.
prop.

Horloger-Bijoutier - Spécialité : Bagues à diamants
Montres de bonne qualité au plus bas prix

1790, rue Des Cascades Tél. 774-6300 Saint-Hyacinthe

TARTE & FILS Ltée

Epicier licencié

Tél. 773-9717
Saint-Hyacinthe

CONCOURS LE COURRIER

Nom :

Adresse :

Ville : Tél.

Lamy Tapis Inc.

Tapis - Prêlarts - Tuiles - Décoration
Draperies - Rideaux - Toiles - Pôles

950, rue des Cascades Tél. 773-9729
Saint-Hyacinthe

TIRAGE DES COUPONS

A chaque semaine (le mardi matin, entre 10 heures et midi), un coupon sera tiré au sort chez chacun des dix-neuf marchands-participants et les noms des heureux élus seront publiés dans le journal du mercredi suivant.

Les noms obtenus durant les six semaines de la promotion seront conservés et éligibles pour le tirage du 25 septembre 1972.

A. ROBERT & FILS Ltée

Ameublement complet
Accessoires électriques
Télévision - Tapis
Manufacturier de matelas

Electrohome
590, rue Concorde Saint-Hyacinthe
Tél. 774-4787 - 773-9655

La nouveauté
de demain
chez Singer
aujourd'hui.

CENTRE DE COUTURE SINGER

465, rue Saint-François Tél. 773-8467
Saint-Hyacinthe

BOUTIQUE FANTASIA

1075, rue des Cascades Tél. 773-0274
Saint-Hyacinthe